TOKO

Zima 2008 / 2009

MAMMUT SPORTS GROUP

MAMMUT | Raichle | TOKO

SWISS TECHNOLOGY

Rolf G. Schmid
CEO Mammut Sports Group

MAMMUT SPORTS GROUP

Toko robí svahy a trate rýchlejšími

Drahí partneri

V závodení často rozhoduje pár stotín sekundy medzi víťazstvom a potrebou snažiť sa nabudúce ešte viac. Naši Toko špecialisti nenechávajú nič na náhodu, a práve preto úplne prepracovali kolekciu Top Finish pre zimu 08/09. Vosky ponúkajú úžasné zrýchlenie, ktoré nadchne aj najskúsenejších atlétov a ich podporné tímy.

Ale nestačí mať len najrýchlejšie lyže, ak je výkon atléta brzdený nevhodným odevom. Všimnite si nový rad Toko produktov Alpha Vision. Založený na koncepte telesnej klímy je toto oblečenie dizajnované v drsných klimatických podmienkach a pri fyzickej záťaži, ktorú znášajú tí najlepší atléti. Bunda Alpha Vision je rozdelená do viacerých zón, ktoré kombinujú ochranu pred vetrom, príjemnú pružnosť a excelentnú priedušnosť v jednej časti odevu - je to absolútna nevyhnutnosť pre každého ctižiadostivého lyžiara.

Toko je dlho uznávané za rýchlosť a inovácie na snehu. Podobne ako Mammut a Raichle je Toko stelesnením švajčiarskej spoľahlivosti a mimoriadnej kvality.
Ďakujeme Vám za dôveru, ktorú ste nám prejavili, prajeme Vám úžasnú zimu.

srdečný pozdrav
Rolf G. Schmid

Toko accelerates slopes and tracks

Dear Partners,

In racing, a few hundredths of a second often make the difference between winning and having to try even harder next time. Our Toko specialists want to leave nothing to chance, which is why they have completely revised their Top Finish family of products for winter 08/09. The waxes offer amazing acceleration – enough to excite even the most seasoned athletes and their backup teams.

But it's no good having the fastest skis if the athlete is hindered by inappropriate apparel. Enter Toko's new Alpha Vision range: Based on the Anatomical Climate Concept, this clothing is designed around the severe climatic conditions and physical stresses endured by top-flight athletes. The Alpha Vision Jacket is divided into various zones that combine wind protection, comfortable elasticity and excellent breathability in one item of apparel – an absolute must-wear for any ambitious track skier.

Toko has long been noted for speed and innovation in snow. Like Mammut and Raichle, Toko is the embodiment of Swiss dependability and superior quality. Thank you for the trust you place in us – and have yourself a great winter.

Warm regards
Rolf G. Schmid

→ 4
Oblečenie

→ 35
Vosky

→ 57
Náradie

→ 75
Starostlivosť

OPTIMALIZOVANÝ VÝKON

Používaním technológií svetovej triedy Toko zlepšuje výkony ľudí a materiálov na snehu a pri outdoorových športoch. Už viac ako 90 rokov Toko produkty povestnej švajčiarskej kvality zaručujú nielen úspechy v závodoch, ale tiež radosť pri širokej škále športov.

Using world-class technologies, Toko optimizes the performance of people and materials in snow and outdoor sports. For over 90 years, Toko and its quality Swiss products have guaranteed not only success in competition, but also enjoyment in a wide range of sports.

BUNDA ALPHA VISION

Koncept telesnej klímy pre ideálne prostredie pre vaše telo.
Zloženie materiálov bundy Alpha Vision sa skladá z troch rôznych zón. Ochranná zóna zabezpečuje odolnosť voči vetru a izoláciu, Elastická zóna prináša viac voľnosti pohybu a priedyšná zóna s vysokú priedyšnosť. Atléti zameraní na kvalitu pocítia rozdiel.

Anatomical Climate Concept for ideal body climate.
The material mix of the Alpha Vision Jacket comprises three different zones. The Protect Zone for high wind-repellence and insulation, the Stretch Zone for more freedom of movement and the Breathe Zone with high breathability. Quality conscious nordic athletes will notice the difference.

→ STRANA / PAGE 8

MUŽI

Professional

Pretekársky oblek
Alpha 2
Strana / Page 8

Bunda Alpha Vision
Strana / Page 8

Nohavice
Alpha Vision
Strana / Page 9

Stredná vrstva
Alpha Vision
Strana / Page 9

Active

Pretekársky oblek
Nordic
Strana / Page 10

Bunda Speed
Strana / Page 11

Vesta Speed
Strana / Page 11

Nohavice Speed
Strana / Page 12

Bunda Nordic
Strana / Page 12

Nohavice Nordic
Strana / Page 12

Traky
pre nohavice Nordic
Strana / Page 13

Stredná vrstva
Genesis
/Strana / Page 13

Elastické nohavice
Genesis
Strana / Page 13

Bunda Spark
Strana / Page 14

Nohavice Spark
Strana / Page 14

Stredná vrstva Tec
Strana / Page 14

OBLEČENIE | zelená | šedá | modrá | červená | bordó | čierna |

1. Bunda ALPHA VISION | zelená | šedá |
2. Nohavice ALPHA VISION | čierna |
3. Stredná vrstva ALPHA VISION | šedá |
4. Bunda Spark | modrá |
5. Nohavice Spark | šedá |
6. Pretekársky oblek ALPHA 2 | čierna | červená |
7. Bunda ALPHA VISION | červená | bordó |
8. Pretekársky oblek ALPHA 2 | čierna | červená |

Pretekársky oblek ALPHA 2

5553785

červená-čierna
016

Materiál / *Fabric:* schoeller® WB-400 Soft Shell 3XDRY® 12207, Sensitive® 40000, Sensitive® 40003, Sensitive® 40002
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Prelomový pretekársky oblek s ideálnymi charakteristikami. Starostlivo vybraté materiály a použitie najnovších technológií prináša ideálnu funkčnosť pre športovcov, ktorí nepoznajú kompromisy pri dosahovaní vrcholových výkonov.

Vlastnosti
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Perfektne obopína telo vďaka svojmu anatomicky tvarovanému strihu
- Čiastočne vetruvzdorný a vodoodpudivý
- Použitie laserovej technológie pri strihu a spájaní švov
- Zabezpečenie správnej telesnej klímy vďaka kontolovanej priepustnosti vzduchu a extrémne vysokou priedyšnosťou
- Koncept telesnej klímy

The ultimate racing suit with ideal performance. The refined mix of materials and the use of the latest technologies offer ideal function. For athletes who never compromise on top performance.

Features:
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *Perfect molding to the body thanks to anatomically correct fit*
- *Partially wind and water-repellent*
- *Partial laser-cut and seam bonded*
- *Climate control through regulated air permeability and extremely high breathability*
- *Anatomical Climate Concept*

žltá-čierna
103

Bunda ALPHA VISION

NEW

5553819

zelená-šedá
137

Materiál / *Fabric:* SOFtech™ 16207, SOFtech™ 16205, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Bunda s vynikajúcimi vlastnosťami pre aktívne zimné využitie. Kombinácia rôznych materiálov zaručuje ideálnu funkčnosť v rôznych partiách tela. Vhodná pre vrcholových atlétov a lyžiarov, ktorým záleží na vysokej kvalite.

Vlastnosti
- Reflexné prvky pre zlepšenie viditeľnosti.
- Predná časť je vyrobená z 3-vrstvového vetru a vode odolného SOFtech materiálu
- Anatomický tvar
- Jednoručne nastaviteľná šírka
- Dve predné vrecká
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Strečové manžety vyrobené z materiálu Lycra Stretch s fleecovou podšívkou

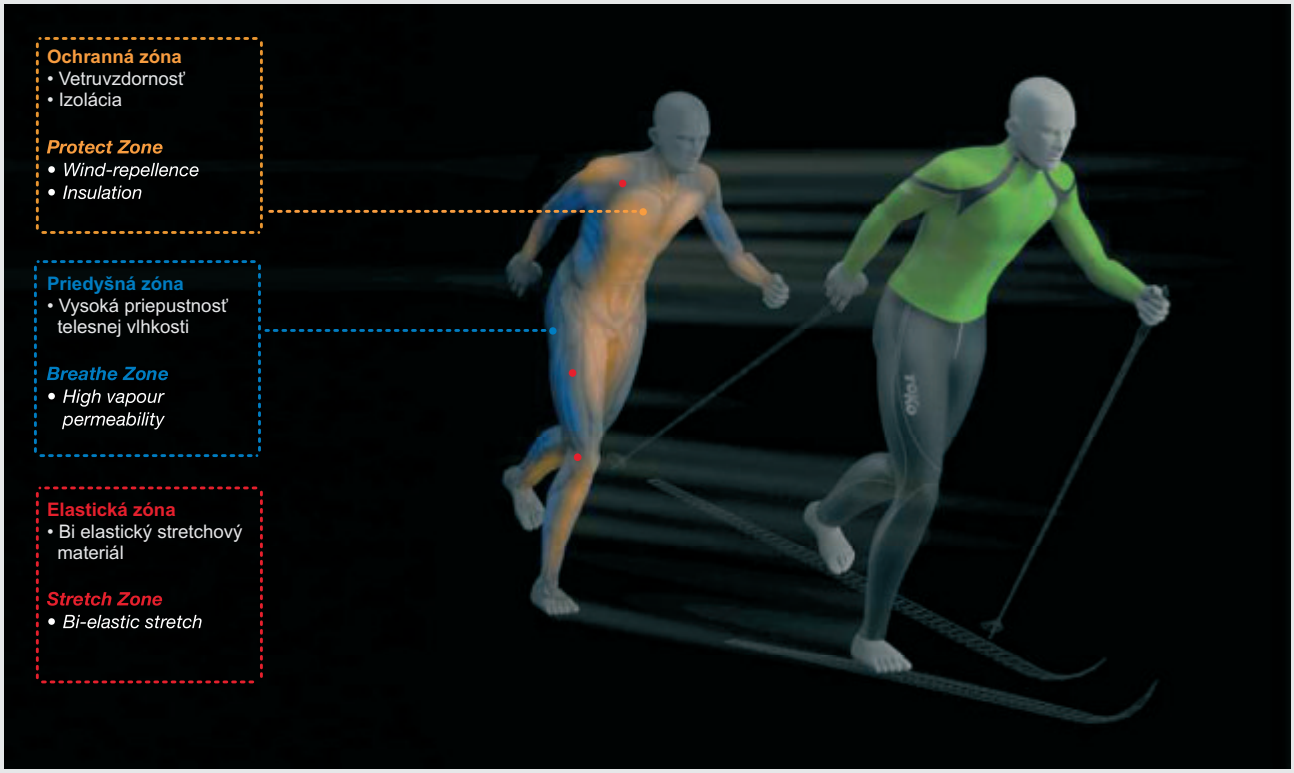
A high performance jacket for active winter use. The mix of materials guarantees ideal function in the different body zones. Ideal for top athletes and quality-conscious Nordic athletes.

Features:
- *Reflective print elements for visibility*
- *Front made from wind and waterrepellent 3-layer SOFtech™*
- *Contoured cut*
- *One-hand adjustable drawcord hem*
- *2 front pockets*
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *Comfortable Lycra® Stretch cuffs with fleece lining*

červená-bordó
114

čierna
001

TOKO NORDIC KOLEKCIA
KONCEPT TELESNEJ KLÍMY



Nohavice ALPHA VISION

NEW

5553820

čierna
001

čierna-šedá
108

Materiál / *Fabric:* SOFtech™ 16207, SOFtech™ 16205, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Novo navrhnuté nohavice pre cross-country lyžovanie s postrannými zipsami a odnímateľnými trakmi vhodné pre použitie pri tréningu a ako vrchná vrstva pred a po pretekoch.

Vlastnosti
– Reflexné prvky pre zlepšenie viditeľosti
– Odnímateľné elastické traky
– Predná časť je vyrobená z 3-vrstvového vetru a vode odolného SOFtech materiálu
– Postranné zipsy do výšky stehien zabezpečujú komfort pri obliekaní aj cez obuv
– Pás s integrovanou šnúrkou regulujúcou obvod pásu
– Zipsovateľné zadné vrecko
– Ploché lepené švy

Newly designed cross-country pants with side zips and detachable braces for use in daily training and as a cover layer before and after competitions.

Features:
– *Reflective logo print*
– *Detachable, elastic braces*
– *Front made from wind and waterrepellent 3-layer SOFtech™*
– *Side leg zips up to the hips to fit over shoes*
– *Waistband with integrated cord*
– *Seat pocket with zip*
– *Bonded flat seams*

Stredná vrstva ALPHA VISION

NEW

5553821

šedá
116

Materiál / *Fabric:* Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Praktické tričko s antibakteriálnou úpravou a schopnosťou odvádzania potu. Ponúka vynikajúce vlastnosti pre aktívnych zimných športovcov.

Vlastnosti
– Zipsovateľný golier
– Perfektne obopína telo vďaka svojmu anatomicky tvarovanému strihu

Practical vest with anti-bacterial treatment and wicking function. Offers excellent properties for active winter athletes.

Features:
– *Zippered collar*
– *Perfect molding to the body thanks to anatomically correct fit*

čierna
001

bordó
113

Pretekársky oblek NORDIC

5553786

čierna-zelená-tyrkysová-tmavo-šedá
112

Materiál / *Fabric:* 78% Polyamid, 22% Elasthan, 80% Polyester, 20% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-2XL

Vysoko elastický delený pretekársky oblek s vysoko kvalitnými stretchovými materiálmi pre závodných bežcov a cross-country nadšencov.

Vlastnosti
– Potlač vzoru po celom obleku
– Obvod pásu s úpravou proti posunu s integrovanou šnúrkou
– Podšité prvky v okolí kolien
– Perfektne obopína telo vďaka svojmu anatomicky tvarovanému strihu

Highly-elastic two-part racing suit with high-quality stretch materials for competition runners and cross-country enthusiasts.

Features:
– *Partial all-over print*
– *Anti-slip waistband with integrated cord*
– *Padded inserts around the knee*
– *Perfect molding to the body thanks to anatomically correct fit*

čierna-žltá-tmavo-šedá
004

čierna-červená-svetlo a tmavo-šedá
004

Bunda SPEED

5553793

modrá-tmavo-šedá
134

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester Soft Shell 20200, 90% Nylon, 10% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-2XL

Vysoko elastická a priedyšná hybridná Soft Shell-ová bunda pre ambicióznych bežkárov a atlétov na dlhé trate, ktorá kombinuje ochranu pred vetrom a priedyšnosť vďaka precíznemu výberu materiálov a laserovej technológii pri tvorbe ventilačných otvorov.

Vlastnosti
- Anatomický strih
- Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
- Dve predné vrecká
- Manžety z materiálu Lycra
- Jednoručne nastaviteľný obvod pásu
- Vysoko elastické časti s maximálnou priedyšnosťou
- Ventilačné otvory vytvorené laserovou technológiou

The highly-elastic and breathable hybrid Soft Shell jacket for ambition Nordic endurance athletes combines wind protection and breathability thanks to careful use of material and laser-cut ventilation openings.

Features:
- *Contoured cut*
- *Reflective inserts for visibility*
- *2 front pockets*
- *Lycra® cuffs*
- *One-hand adjustable drawcord hem*
- *Highly-elastic inserts with maximal breathability*
- *Laser-cut ventilation openings*

čierna-tmavo-šedá
018

zelená-tmavo-šedá
138

červená-tmavo-šedá
016

Vesta SPEED

NEW

5553825

čierna–tmavo-šedá
018

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester Soft Shell 20200, 90% Nylon, 10% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-2XL

Soft Shell-ová vesta pre bežkárov a atlétov na dlhé trate, ktorá kombinuje ochranu pred vetrom a dobrú priedyšnosť.

Vlastnosti
- Anatomický strih
- Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
- Dve predné vrecká
- Vysoko elastické časti s maximálnou priedyšnosťou
- Ventilačné otvory vytvorené laserovou technológiou

The Soft Shell vest for the Nordic endurance athlete offers wind protection and good breathability.

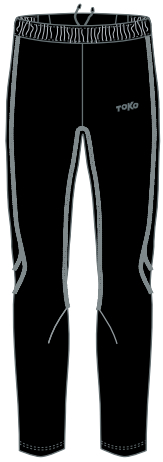
Features:
- *Contoured cut*
- *Reflective inserts for visibility*
- *2 front pockets*
- *Highly-elastic inserts with maximal breathability*
- *Laser-cut ventilation openings*

červená-tmavo-šedá
308

modrá-tmavo-šedá
134

Nohavice SPEED

5553788



čierna
001

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester Soft Shell 20200, 90% Nylon, 10% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-2XL

Vysoko elastické nohavice
pre ambicióznych vytrvalostných bežkárov
ktoré kombinujú ochranu pred vetrom
a priedyšnosť vďaka precíznemu
výberu materiálov.
Vlastnosti
– Zipsovateľné zadné vrecko
– Zipsom nastaviteľný spodný lem
– Elastické prvky
pre optimálnu voľnosť pohybu
– Predtvarované kolená
– Pás s integrovanou šnúrkou
regulujúcou obvod pásu

Highly-elastic pants for ambitious Nordic endurance athletes; careful use of material guarantees wind protection and breathability.
Features:
– *Seat pocket with zip*
– *Zip closures on leg for a great fit*
– *Pre-shaped knees*
– *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
– *Waistband with integrated cord*

Bunda NORDIC

5553792

šedá-tmavo-šedá
117

Materiál / *Fabric:* 84% Polyester, 16% Spandex Soft Shell 18400,
Veľkosť / *Size:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
S-2XL
Hybridný systém tejto technickej
Soft Shell-ovej bežeckej bundy ponúka
ochranu pred vetrom a vysokú
priedyšnosť pre chladné zimné dni.
Vlastnosti
– Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
– Jednoručne nastaviteľný obvod pásu
– Elastické prvky
pre optimálnu voľnosť pohybu
– Dve predné vrecká
– Velcro zapínanie
– Predtvarované lakte

The hybrid system of the technical Soft Shell running jacket offers wind protection and high breathability for cold winter days.

Features:
– *Reflective inserts for visibility*
– *One-hand adjustable drawcord hem*
– *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
– *2 front pockets*
– *Velcro closure*
– *Articulated elbows*

červená-tmavo-šedá
308

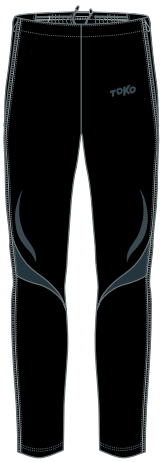
čierna
001

modrá-tmavo-šedá
134

zelená-tmavo-šedá
138

Nohavice NORDIC

5553787



čierna-tmavo-šedá
018

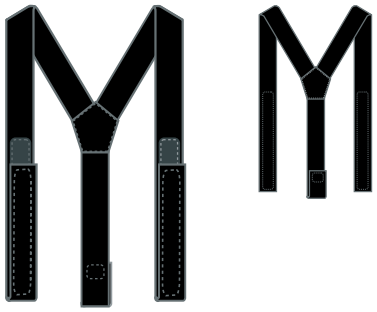
Materiál / *Fabric:* 84% Polyester, 16% Spandex Soft Shell 18400,
85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Soft Shell-ové bežecké nohavice
do chladného počasia s celodĺžkovými
zipsami po stranách; hybridná konštrukcia
ponúka ochranu pred vetrom a vysokú
priedyšnosť pre chladné zimné dni.
Vlastnosti
– Celodĺžkové vnútorné obojsmerné zipsy
– Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
– Integrované pútka na pripnutie trakov
– Menšie zadné vrecko so zipsom
– Obvod pásu s úpravou proti posunu
s integrovanou šnúrkou

Warm Soft Shell running pants with full-length zips; hybrid construction offers wind protection and high breathability for cold winter days.
Features:
– *Full-length, 2-way side zips with inner flap*
– *Reflective inserts for visibility*
– *Integrated loops for braces*
– *Small seat pocket with zipper*
– *Anti-slip waistband with integrated cord*

Traky pre nohavice NORDIC

5553794



čierna
001

Materiál / *Fabric:* Elastic webbing
Veľkosť / *Size:* one size

Traky pre nohavice Nordic:
ľahká manipulácia, diskrétne traky.

Vlastnosti
– Nastaviteľné traky s trojbodovým upínaním

For Nordic Pants: the easy-to-operate, discreet braces.

Features:
– *Adjustable, 3 point braces*

Stredná vrstva GENESIS

5553739

červená-čierna
303

Materiál / *Fabric:* 96% Polyester, 4% Elasthan 16101
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Výborná funkčná stredná vrstva ideálna pre aktívne športy s vlastnosťami regulujúcimi telesné prostredie.
Vlastnosti
– Golier so zipsom
– Golier z materiálu Microfleece pre zvýšenie komfortu
– Vysoko elastické časti s maximálnou priedyšnosťou

Great, functional mid-layer, ideal for highly active types of sport, has climate regulating properties.
Features:
– *Zippered collar*
– *Microfleece collar for enhanced comfort*
– *Highly-elastic inserts with maximal breathability*

zelená
136

čierna
001

modrá
132

Nohavice GENESIS

5553738

čierna
001

Materiál / *Fabric:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Elastické nohavice pre aktívne športy s priliehavým strihom pre náročných lyžiarov a atlétov.
Vlastnosti
– Obvod pásu s úpravou proti posunu s integrovanou šnúrkou
– Materiál Lycra Stretch s príjemnou fleece podšívkou
– Zipsom nastaviteľný spodný lem

The high activity tights with a body-hugging cut, ideal for the demanding Nordic athlete.

Features:
– *Anti-slip waistband with integrated cord*
– *Lycra® Stretch with comfortable fleece interior*
– *Zip closures on leg for a great fit*

Bunda SPARK

NEW

5553826

červená-bordó
114

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Ľahká bunda na zimu s voľným strihom a elastickými časťami; prináša ochranu pred vetrom a dobrú priedyšnosť pre vytrvalých športovcov.
Vlastnosti
– Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
– Nastaviteľné Velcro manžety
– Jednoručne nastaviteľný obvod pásu
– Dve predné vrecká
– Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
– Golier z materiálu Microfleece pre zvýšený komfort

A lightweight jacket for winter with a loose cut and stretchable inserts; offers wind protection and very good breathability for the endurance athlete.
Features:
– *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
– *Velcro cuffs*
– *One-hand adjustable drawcord hem*
– *2 front pockets*
– *Reflective print elements for visibility*
– *Microfleece collar for enhanced comfort*

čierna
001

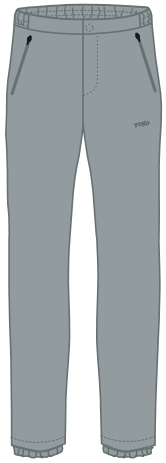
modrá-šedá
133

šedá
116

Nohavice SPARK

NEW

5553827



šedá
116

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Vetruvzdorné cross-country nohavice s elastickými prvkami ideálne pre aktívnych zimných športovcov.
Vlastnosti
– Dve predné vrecká
– Obvod pásu s úpravou proti posunu s integrovanou šnúrkou
– Integrované gamaše
– Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu

Windproof cross-country pants with elasticized inserts; ideal for the active winter athlete.
Features:
– *2 front pockets*
– *Anti-slip waistband with integrated cord*
– *Integrated gaiters*
– *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*

čierna
001

Stredná vrstva TEC

5553796

modrá-tmavo-šedá
134

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester, Pontetorto® Tecnopile® Micro 22000
Veľkosť / *Size:* S-2XL

Stredná vrstva z vysoko kvalitného microfleece materiálu pre aktívnych športovcov vhodná pre použitie počas chladných zimných dní.
Vlastnosti
– Zipsovateľný golier
– Vysoko kvalitný skutočne príjemný a mäkký Micorfleece

High-quality microfleece mid-layer for the active athlete on cold winter days.

Features:
– *Zippered collar*
– *High-quality, comfortable soft microfleece*

čierna-tmavo-šedá
018

červená-tmavo-šedá
308

šedá-tmavo-šedá
117

POZNÁMKY

ŽENY

Professional

pretekársky oblek Alpha 2 pre dámy
Strana / Page 18

Dámska bunda Alpha Advanced
Strana / Page 18

Dámske nohavice Alpha Advanced
Strana / Page 19

Stredná vrstva Alpha Advanced pre dámy
Strana / Page 19

Active

Dámska bunda Swift
Strana / Page 20

Dámska vesta Swift
Strana / Page 20

Dámske nohavice Swift
Strana / Page 21

Dámska bunda Nanna
Strana / Page 21

Dámske nohavice Nanna
Strana / Page 21

Traky pre dámske nohavice Nanna
Strana / Page 22

Stredná vrstva Gerra pre dámy
Strana / Page 22

Elastické dámske nohavice Gerra
Strana / Page 22

Dámska bunda Exercise
Strana / Page 23

Dámske nohavice Exercise
Strana / Page 23

Stredná vrstva Tuva pre dámy
Strana / Page 23

OBLEČENIE | zelená | sivá | fialová | tyrkysová | červená | čierna |

1. Dámska bunda Alpha Advanced | sivá | zelená |
2. Dámske nohavice Alpha Advanced | čierna |
3. Stredná vrstva Alpha Advanced pre dámy | zelená |
4. Dámska bunda Swift | tyrkysová |
5. Dámske nohavice Swift | šedá |
6. Stredná vrstva Alpha Advanced pre dámy | červená |
7. Dámska bunda Exercise | fialová |
8. Dámske nohavice Exercise | čierna |

Pretekársky oblek ALPHA 2 pre dámy

5553784

červená-čierna
016

Materiál / *Fabric:* schoeller® WB-400 Soft Shell 3XDRY® 12207, Sensitive® 40000, Sensitive® 40003, Sensitive® 40002
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Prelomový pretekársky oblek s ideálnymi charakteristikami. Starostlivo vybraté materiály a použitie najnovších technológií prináša ideálnu funkčnosť pre športovkyne, ktoré nepoznajú kompromisy pri dosahovaní vrcholových výkonov.

Vlastnosti
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Perfektne obopína telo vďaka svojmu anatomicky tvarovanému strihu
- Čiastočne vetruvzdorný a vodoodpudivý
- Použitie laserovej technológie pri strihu a spájaní švov
- Zabezpečenie správnej telesnej klímy vďaka kontolovanej priepustnosti vzduchu a extrémne vysokou priedyšnosťou
- Koncept telesnej klímy

The ultimate racing suit with ideal performance. The refined mix of materials and the use of the latest technologies offers ideal function. For female athletes who never compromise on top performance.

Features:
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *Perfect molding to the body thanks to anatomically correct fit*
- *Partially wind and water-repellent*
- *Partial laser-cut and seam bonded*
- *Climate control through regulated air permeability and extremely high breathability*
- *Anatomical Climate Concept*

žltá-čierna
103

Dámska bunda ALPHA ADVANCED

NEW

5553822

sivá-zelená
126

Materiál / *Fabric:* SOFtech™ 16207, SOFtech™ 16205, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Bunda s vynikajúcimi vlastnosťami pre aktívne zimné využitie. Kombinácia rôznych materiálov zaručuje ideálnu funkčnosť v rôznych partiách tela. Vhodná pre vrcholové atlétky a dámy venujúce s lyžovaniu, ktorým záleží na vysokej kvalite.

Vlastnosti
- Reflexné prvky pre zlepšenie viditeľnosti
- Predná časť je vyrobená z 3-vrstvového vetru a vode odolného SOFtech materiálu
- Anatomický tvar
- Jednoručne nastaviteľná šírka
- Dve predné vrecká
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Strečové manžety vyrobené z materiálu Lycra Stretch s fleecovou podšívkou

A high performance jacket for active winter use. The mix of materials guarantees ideal function in the different body zones. Ideal for top female athletes and quality-conscious Nordic female athletes.

Features:
- *Reflective print elements for visibility*
- *Front made from wind and waterrepellent 3-layer SOFtech™*
- *Contoured cut*
- *One-hand adjustable drawcord hem*
- *2 front pockets*
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *Comfortable Lycra® Stretch cuffs with fleece lining*

čierna
001

červená-bordó
115

Dámske nohavice ALPHA ADVANCED NEW 5553823

čierna
001

Materiál / *Fabric:* SOFtech™ 16207, SOFtech™ 16205, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Novo navrhnuté nohavice
pre cross-country lyžovanie s postrannými zipsami a odnímateľnými trakmi vhodné pre použitie pri tréningu a ako vrchná vrstva pred a po pretekoch.

Vlastnosti
- Reflexné prvky pre zlepšenie viditeľnosť
- Odnímateľné elastické traky
- Predná časť je vyrobená z 3-vrstvového vetru a vode odolného SOFtech materiálu
- Postranné zipsy do výšky stehien zabezpečujú komfort pri obliekaní aj cez obuv
- Pás s integrovanou šnúrkou regulujúcou obvod pásu
- Zipsovateľné zadné vrecko
- Ploché lepené švy

Newly designed cross-country pants with side zips and detachable braces for use in daily training and as a cover layer before and after competitions.

Features:
- *Reflective logo print*
- *Detachable, elastic braces*
- *Front made from wind and waterrepellent 3-layer SOFtech™*
- *Side leg zips up to the hips to fit over shoes*
- *Waistband with integrated cord*
- *Seat pocket with zip*
- *Bonded flat seams*

čierna-sivá
110

Stredná vrstva ALPHA ADVANCED pre dámy NEW 5553824

zelená
105

Materiál / *Fabric:* Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Praktické tričko s antibakteriálnou úpravou a schopnosťou odvádzania potu. Ponúka vynikajúce vlastnosti pre aktívnych zimných športovcov.

Vlastnosti
- Zipsovateľný golier
- Perfektne obopína telo vďaka svojmu anatomicky tvarovanému strihu

Practical vest with anti-bacterial treatment and wicking function. Offers excellent properties for active female winter athletes.

Features:
- *Zippered collar*
- *Perfect molding to the body thanks to anatomically correct fit*

čierna
001

bordó
121

Dámska bunda SWIFT

NEW

5553828

tyrkysová-tmavo-šedá
521

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester Soft Shell 20200, 90% Nylon, 10% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Vetruodolná Soft Shell-ová lyžiarska bunda pre aktívne lyžiarky s vysoko elastickými a priedyšnými prvkami na zadnej časti.

Vlastnosti
– Anatomicky tvarovaný strih
– Reflexné prvky pre zlepšenie viditeľnosti
– Dve predné vrecká
– Manžety z Lycra materiálu
– Jednoručne nastaviteľná šírka
– Vysoko elastické časti s maximálnou priedyšnosťou
– Ventilačné otvory vytvorené laserovou technológiou

A windproof Soft Shell ski jacket for the active female winter athlete with highly elasticized and breathable inserts in the back.

Features:
– *Contoured cut*
– *Reflective inserts for visibility*
– *2 front pockets*
– *Lycra® cuffs*
– *One-hand adjustable drawcord hem*
– *Highly-elastic inserts with maximal breathability*
– *Laser-cut ventilation openings*

sivá-tmavo-šedá
129

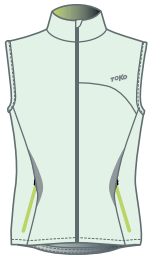
zelená-tmavo-šedá
107

červená-tmavo-šedá
308

Dámska vesta SWIFT

NEW

5553830



sivá-tmavo-šedá
129

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester Soft Shell 20200, 90% Nylon, 10% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Soft Shell-ová vesta pre bežkárky a atlétky na dlhé trate, ktorá kombinuje ochranu pred vetrom a dobrú priedyšnosť.

Vlastnosti
– Anatomický strih
– Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
– Dve predné vrecká
– Vysoko elastické časti s maximálnou priedyšnosťou
– Ventilačné otvory vytvorené laserovou technológiou

A Soft Shell vest for the Nordic female endurance athlete that offers wind protection and good breathability.

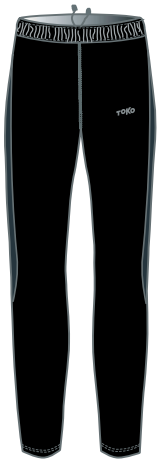
Features:
– *Contoured cut*
– *Reflective inserts for visibility*
– *2 front pockets*
– *Highly-elastic inserts with maximal breathability*
– *Laser-cut ventilation openings*

čierna-tmavo-šedá
018

Dámske nohavice SWIFT

NEW

5553829



čierna-čierna
027

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester Soft Shell 20200, 90% Nylon, 10% Elasthan
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Vysoko elastické nohavice pre ambicióznych vytrvalostných bežkárov ktoré kombinujú ochranu pred vetrom a priedyšnosť vďaka precíznemu výberu materiálov.

Vlastnosti
- Zipsovateľné zadné vrecko
- Zipsom nastaviteľný spodný lem
- Predtvarované kolená
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Pás s integrovanou šnúrkou regulujúcou obvod pásu

Highly elasticized pants for ambitious female Nordic endurance athletes. Careful use of materials guarantees wind protection and breathability.

Features:
- *Seat pocket with zip*
- *Zip closures on leg for a great fit*
- *Pre-shaped knees*
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *Waistband with integrated cord*

sivá-tmavo-šedá
129

Dámska bunda NANNA

5553791

fialová-tmavo-šedá
124

Materiál / *Fabric:* 84% Polyester, 16% Spandex Soft Shell 18400, 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Hybridný systém tejto technickej Soft Shell-ovej bežeckej bundy ponúka ochranu pred vetrom a vysokú priedyšnosť pre chladné zimné dni.

Vlastnosti
- Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
- Jednoručne nastaviteľný obvod pásu
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Dve predné vrecká
- Velcro zapínanie
- Predtvarované lakte

The hybrid system of this warm Soft Shell running jacket offers wind protection and high breathability for cold winter days.

Features:
- *Reflective inserts for visibility*
- *One-hand adjustable drawcord hem*
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *2 front pockets*
- *Velcro closure*
- *Articulated elbows*

sivá-tmavo-šedá
129

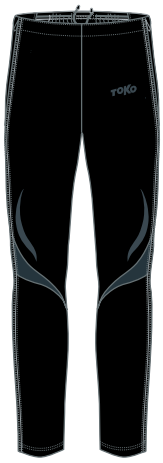
tyrkysová-tmavo-šedá
521

čierna
001

červená-tmavo-šedá
308

Dámske nohavice NANNA

5553790



čierna-tmavo-šedá
018

Materiál / *Fabric:* 84% Polyester, 16% Spandex Soft Shell 18400, 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Soft Shell-ové bežecké nohavice do chladného počasia s celodĺžkovými zipsami po stranách; hybridná konštrukcia ponúka ochranu pred vetrom a vysokú priedyšnosť pre chladné zimné dni.

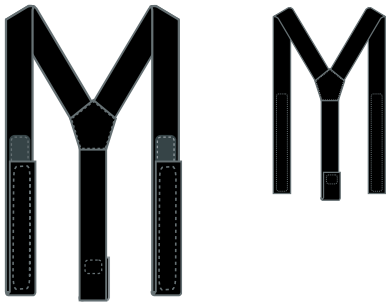
Vlastnosti
- Celodĺžkové vnútorné obojsmerné zipsy
- Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
- Integrované pútka na pripnutie trakov
- Menšie zadné vrecko so zipsom
- Obvod pásu s úpravou proti posunu s integrovanou šnúrkou

Women's warm soft shell running pants with full-length zips. Hybrid construction offers wind protection and high breathability for cold winter days.

Features:
- *Full-length, 2-way side zips with inner flap*
- *Reflective inserts for visibility*
- *Integrated loops for braces*
- *Small seat pocket with zipper*
- *Anti-slip waistband with integrated cord*

Traky pre dámske nohavice NANNA

5553795



čierna
001

Materiál / *Fabric:* Elastic webbing
Veľkosť / *Size:* one size

Traky pre dámske nohavice Nanna: ľahká manipulácia, diskrétne traky.

Vlastnosti
– Nastaviteľné traky s trojbodovým upínaním

The right braces for Nanna Women's Pants - hardly noticeable and easy to use.

Features:
– *Adjustable, 3 point braces*

Stredná vrstva GERRA pre dámy

5553737

zelená-čierna
106

Materiál / *Fabric:* 96% Polyester, 4% Elasthan 16101
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Výborná funkčná stredná vrstva ideálna pre aktívne športy s vlastnosťami regulujúcimi telesné prostredie.
Vlastnosti
– Golier so zipsom
– Golier z materiálu Microfleece pre zvýšenie komfortu
– Vysoko elastické časti s maximálnou priedyšnosťou

Great, functional mid-layer ideal for highly active use, has climate regulating properties.
Features:
– *Zippered collar*
– *Microfleece collar for enhanced comfort*
– *Highly-elastic inserts with maximal breathability*

tyrkysová-čierna
520

čierna
001

sivá-čierna
127

Dámske nohavice GERRA

5553736

čierna
001

Materiál / *Fabric:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Elastické nohavice pre aktívne športy s priliehavým strihom pre náročných lyžiarov a atlétov.
Vlastnosti
– Obvod pásu s úpravou proti posunu s integrovanou šnúrkou
– Materiál Lycra Stretch s príjemnou fleece podšívkou
– Zipsom nastaviteľný spodný lem

A close-fitting high activity ski tight with a body-hugging cut, ideal for the demanding Nordic female athlete.
Features:
– *Anti-slip waistband with integrated cord*
– *Lycra® Stretch with comfortable fleece interior*
– *Zip closures on leg for a great fit*

Dámska bunda EXERCISE

NEW

5553831

sivá-šedá
128

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Ľahká bunda na zimu s voľným strihom a elastickými časťami; prináša ochranu pred vetrom a dobrú priedyšnosť pre vytrvalých športovcov.

Vlastnosti
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu
- Nastaviteľné Velcro manžety
- Jednoručne nastaviteľný obvod pásu
- Dve predné vrecká
- Reflexné časti pre zvýšenie viditeľnosti
- Golier z materiálu Microfleece pre zvýšený komfort

A lightweight jacket for winter with a loose cut and stretchable inserts; offers wind protection and good breathability for the female endurance athlete.

Features:
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*
- *Velcro cuffs*
- *One-hand adjustable drawcord hem*
- *2 front pockets*
- *Reflective print elements for visibility*
- *Microfleece collar for enhanced comfort*

čierna
001

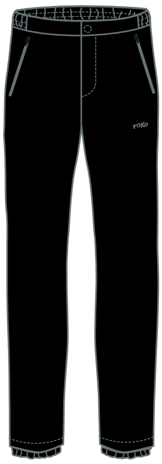
zelená
105

fialová-šedá
123

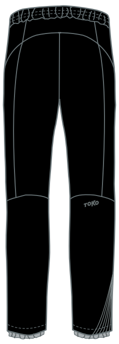
Dámske nohavice EXERCISE

NEW

5553832



čierna
001



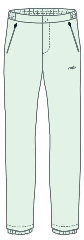
Materiál / *Fabric:* 100% Polyester, Ventex Dryzone® 30003
Veľkosť / *Size:* XS-XL

Vetruvzdorné cross-country nohavice s elastickými prvkami ideálne pre aktívne zimné športovkyne.

Vlastnosti
- Dve predné vrecká
- Obvod pásu s úpravou proti posunu s integrovanou šnúrkou
- Integrované gamaše
- Elastické prvky pre optimálnu voľnosť pohybu

Windproof cross-country pants with elasticized inserts; ideal for the active female winter athlete.

Features:
- *2 front pockets*
- *Anti-slip waistband with integrated cord*
- *Integrated gaiters*
- *Elasticized inserts for optimum freedom of movement*



sivá-šedá
128

Stredná vrstva TUVA pre dámy

5553797

tyrkysová-tmavo-šedá
521

Materiál / *Fabric:* 100% Polyester, Pontetorto® Tecnopile® Micro 22000
Veľkosť / *Size:* XS-XL

NEPRELOŽENÉ!!

High-quality microfleece mid-layer for active woman on cold winter days.

Vlastnosti
- Zipsovateľný golier
- Vysoko kvalitný skutočne príjemný a mäkký Microfleece

Features:
- *Zippered collar*
- *High-quality, comfortable soft microfleece*

čierna-tmavo-šedá
018

zelená-tmavo-šedá
107

sivá-tmavo-šedá
129

Rukavice

Rukavice Alpha
Strana / Page 25

Champion WS
Strana / Page 25

Champion WS dámske
Strana / Page 25

Classic
Strana / Page 26

Trend
Strana / Page 26

Basic
Strana / Page 26

Thermo WS
Strana / Page 26

Thermo WS dámske
Strana / Page 27

Thermo Plus
Strana / Page 27

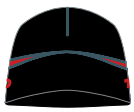
Thermo Plus dámske
Strana / Page 27

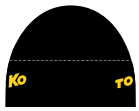
Arctic Mitt
Strana / Page 27

Mitten
Strana / Page 28

Čiapky

Nordic Cap
Strana / Page 28


Speed Cap
Strana / Page 28


Race Cap
Strana / Page 29

Thermic Cap
Strana / Page 29

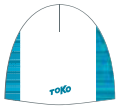
Sapporo HB
Strana / Page 29

Mora Cap
Strana / Page 30

Valdres Cap
Strana / Page 30

Birkebeiner Cap
Strana / Page 30

Vasa Cap
Strana / Page 31


Yukon Cap
Strana / Page 31

Promo – tovar

Promo Cap
Strana / Page 31

Rukavice Alpha

5553806

čierna-žltá
004

Materiál / *Fabric:* Pittard Leather, Neoprene, Lycra® bonded
Veľkosť / *Size:* 5-12

Nový top model rukavíc, ktorý sedí ako uliaty ideálny pre náročných lyžiarov.

Vlastnosti
- Vysoko kvalitná koža Pittard® na dlani pre čo najlepšiu ochranu pred oderom
- Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie
- Anatomicky tvarované velcro zapínanie
- Froté úprava na palci pre tečúci nos

The new top model fits like a second skin; ideal for all demanding Nordic ski athletes.

Features:
- *High-quality Pittard® leather on the palm for best abrasion resistance*
- *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for Nordic skiing*
- *Anatomically formed Velcro closure*
- *Terrycloth thumb patch for drippy noses*

čierna-tmavo-šedá
018

Champion WS

5553727

čierna-šedá
029

Materiál / *Fabric:* GORE® WINDSTOPPER® Soft Shell 10600, Clarino Chamude
Veľkosť / *Size:* 5-12

Rukavica s ideálnym tvarom pre ambicióznych pretekárov, ktorým ponúka ideálny grip a obmedzuje otlaky aj pri najvyššom zaťažení.

Vlastnosti
- Pohodlné dlane vytvorené z materiálu Clarino Chamude
- GORE® WINDSTOPPER® vetruodolný a priedyšný
- Silikónový grip pomáha pri držaní palíc
- Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie
- Anatomicky tvarované velcro zapínanie
- Froté úprava na palci pre tečúci nos

A glove with a special fit for ambitious racers offers perfect grip and avoids pressure points under heavy loads.

Features:
- *Comfortable Clarino Chamude palms*
- *GORE® WINDSTOPPER®, windproof and breathable*
- *Silicone grip improves control when holding poles*
- *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for nordic skiing*
- *Anatomically formed Velcro closure*
- *Terrycloth thumb patch for drippy noses*

Champion WS pre dámy

5553724

čierna-šedá
029

Materiál / *Fabric:* GORE® WINDSTOPPER® Soft Shell 10600, Clarino Chamude
Veľkosť / *Size:* S, M, L

NEPRELOŽENĚ!!!!!!!!!!!!!!!!!

Vlastnosti
- Pohodlné dlane vytvorené z materiálu Clarino Chamude
- GORE® WINDSTOPPER® vetruodolný a priedyšný
- Silikónový grip pomáha pri držaní palíc
- Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie
- Anatomicky tvarované velcro zapínanie
- Froté úprava na palci pre tečúci nos

The glove with a special fit for ambitious female racers offers perfect grip and avoids pressure points under heavy loads.

Features:
- *Comfortable Clarino Chamude palms*
- *GORE® WINDSTOPPER®, windproof and breathable*
- *Silicone grip improves control when holding poles*
- *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for nordic skiing*
- *Anatomically formed Velcro closure*
- *Terrycloth thumb patch for drippy noses*

Classic — 5553810

čierna-modrá
015

Materiál / *Fabric:* Mesh bonded, Suede Leather
Veľkosť / *Size:* 5-12

Pohodlná rukavica pre tréning preteky a široké použitie.
Vlastnosti
– Froté úprava na palci pre tečúci nos
– Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie
– Vynikajúci komfort vďaka vonkajším švom
– Pohodlné pletené zápästie
– Vysokokvalitná koženka so silikónovým gripom

Comfortable glove for training and competition, with a wide range of uses.
Features:
– *Terrycloth thumb patch for drippy noses*
– *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for nordic skiing*
– *Great comfort thanks to external seams*
– *Comfortable knit wristband*
– *High-quality leatherette with silicon grip*

čierna-čierna
027

čierna-sivá
025

Trend — 5553811

čierna-tmavo-šedá
018

Materiál / *Fabric:* Lycra® bonded, Suede Leather bonded
Veľkosť / *Size:* 5-12

Odolné rukavice pre športových cross-country lyžiarov.

Vlastnosti
– Froté úprava na palci pre tečúci nos
– Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie
– Pohodlné pletené zápästie
– Vysokokvalitná koženka so silikónovým gripom

The durable glove for the athletic cross-country skier.
Features:
– *Terrycloth thumb patch for drippy noses*
– *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for nordic skiing*
– *Great comfort thanks to external seams*
– *Comfortable knit wristband*
– *High-quality leatherette with silicon grip*

čierna-červená
016

Basic — 5553626

čierna
001

Materiál / *Fabric:* Britex, Thinsulate™, syntetická koža
Veľkosť / *Size:* 3-12

Univerzálne rukavice, ktoré sú extrémne pohodlné.
Vlastnosti
– Pohodlné pletené zápästie
– Vysokokvalitná koženka

All around glove which is extremely comfortable to wear.
Features:
– *Comfortable knit wristband*
– *High-quality leatherette*

Thermo WS — 5553807

Soft Shell

čierna
001

Materiál / *Fabric:* GORE® WINDSTOPPER® Fleece 10702, Suede Leather bonded
Veľkosť / *Size:* 5-12

Vetruodolné palčiaky pre široké použitie
Vlastnosti
– Silikónový grip pomáha pri držaní palíc
– Pohodlné pletené zápästie
– GORE® WINDSTOPPER® vetruodolný a priedyšný
– Vysokokvalitná koženka s doplnkovou izoláciou z laminovaného fleece materiálu
– Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie

Windproof fingered gloves with a wide range of uses for cold winter days.
Features:
– *Silicone grip improves control when holding poles*
– *Comfortable knit wristband*
– *GORE® WINDSTOPPER®, windproof and breathable*
– *High-quality leatherette with additional insulating fleece lamination*
– *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for nordic skiing*

Thermo WS pre dámy

5553813

čierna
001

Materiál / *Fabric:* GORE® WINDSTOPPER® Fleece 10702, Suede Leather bonded
Veľkosť / *Size:* S, M, L

Vetruodolné palčiaky vyrobené špeciálne pre ženy vhodné pre široké použitie.
Vlastnosti
– Silikónový grip pomáha pri držaní palíc
– Pohodlné pletené zápästie
– GORE® WINDSTOPPER® vetruodolný a priedyšný
– Vysokokvalitná koženka s doplnkovou izoláciou z laminovaného fleece materiálu
– Anatomický strih so špeciálne navrhnutými švami ponúka ideálny tvar pre bežkovanie

Windproof fingered gloves, made especially for women's hands, with a wide range of uses for cold winter days.
Features:
– *Silicone grip improves control when holding poles*
– *Comfortable knit wristband*
– *GORE® WINDSTOPPER®, windproof and breathable*
– *High-quality leatherette with additional insulating fleece lamination*
– *Anatomical Cut with tailored seams offers a perfect fit for nordic skiing*

Thermo Plus

5553812

čierna
001

Materiál / *Fabric:* 80% Polyester, 20% Spandex, Thinsulate™, Clarino Chamude
Veľkosť / *Size:* 5-12

Teplá univerzálna rukavica s vysoko kvalitnou izoláciou vhodné pri cross-country lyžovaní a zimnej turistike počas chladných zimných dní
Vlastnosti
– Froté úprava na palci pre tečúci nos
– Pohodlné dlane vytvorené z materiálu Clarino Chamude

Warm, universal glove with high-quality insulation for cross-country and ski hiking on cold winter days.
Features:
– *Terrycloth thumb patch for drippy noses*
– *Comfortable Clarino Chamude palms*

čierna-šedá
108

tmavo-šedá-červená
032

Thermo Plus pre dámy

NEW

5553833

čierna
001

Materiál / *Fabric:* 80% Polyester, 20% Spandex, Thinsulate™, Clarino Chamude
Veľkosť / *Size:* S, M, L

Teplá univerzálna rukavica dámskeho strihu s vysoko kvalitnou izoláciou vhodné pri cross-country lyžovaní a zimnej turistike počas chladných zimných dní.
Vlastnosti
– Froté úprava na palci pre tečúci nos
– Pohodlné dlane vytvorené z materiálu Clarino Chamude

Warm, universal glove with feminine cut. High-quality insulation for cross-country and ski hiking on cold winter days.

Features:
– *Terrycloth thumb patch for drippy noses*
– *Comfortable Clarino Chamude palms*

Arctic Mitt

5553628

čierna
001

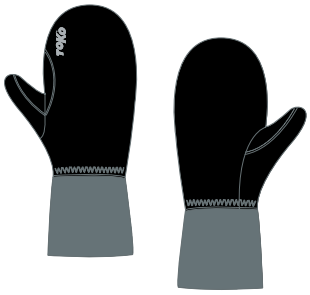
Materiál / *Fabric:* 100% Polyamid, Thermoloft, Thinsulate™, Clarino® Chamude
Veľkosť / *Size:* 5-12

Pohodlné trojprstové rukavice pre najchladnejšie podmienky
Vlastnosti
– Vysokokvalitná koženka s doplnkovou izoláciou z laminovaného fleece materiálu
– Froté úprava na palci pre tečúci nos
– Extra izolačné vrstvy

The comfortable three finger glove for the coldest of conditions.
Features:
– *High-quality leatherette with additional insulating fleece lamination*
– *Terrycloth thumb patch for drippy noses*
– *Has additional layers of insulation*

Mitten

5553731



čierna
001

Materiál / *Fabric:* MTI® Performance, Thermolite, Clarino Chamude
Veľkosť / *Size:* 5-12

Rukavica s integrovaným prstovým systémom a izoláciou MTI®-Performance zaručuje optimálnu ochranu pred zimou v extrémne chladných podmienkach
Vlastnosti
– Vysokokvalitná koženka s doplnkovou izoláciou z laminovaného fleece materiálu
– Extra izolačné vrstvy
– Froté úprava na palci pre tečúci nos
– Vetruodolné

A mitt with integrated finger system and MTI®-Performance insulation guarantees optimal protection from the cold in extremely cold conditions.
Features:
– *High-quality leatherette with additional insulating fleece lamination*
– *Has additional layers of insulation*
– *Terrycloth thumb patch for drippy noses*
– *Windproof*

Čiapka Nordic

NEW

5553834

čierna-žltá
004

Materiál / *Fabric:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Technická čiapka z Lycra® microfleece materiálu
Vlastnosti
– Fleesová podšívka
– Anatomický strih

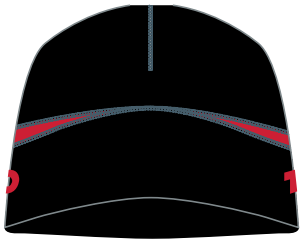
The technical Lycra® microfleece cap for training and competition with ear protection.
Features:
– *Fleece inside*
– *Anatomical cut*

čierna-tmavo-šedá
018

Čiapka Speed

NEW

5553835

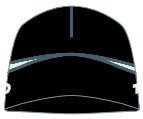


čierna-červená
016

Materiál / *Fabric:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Ľahká čiapka s teplou podšívkou z Lycra® microfleece materiálu v oblasti čela.
Vlastnosti
– Dvojitý fleece v oblasti čela
– Vysoko-elastická

A lightweight cap with warm Lycra® microfleece around the forehead.
Features:
– *Double fleece around the forehead*
– *Highly-elastic*



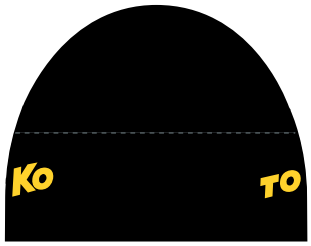
čierna-sivá
110

čierna-tmavo-šedá
018

Čiapka Race

NEW

5553764

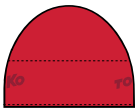


čierna-žltá
004

Materiál / *Fabric:* Lycra® Polyknit, Polycolon Lining
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Tenká pretekárska čiapka
pre ambicióznych cross-country lyžiarov
Vlastnosti
– Vysoko elastický materiál Lycra®
– Prvky z materiálu Polycolon pre zvýšené pohodlie a zvýšený odvod prebytočnej telesnej vlhkosti
– Tenká pretekárska čiapka
pre ambicióznych cross-country lyžiarov

Thin race cap for the ambitious cross-country skier.
Features:
– *Highly-elasticized Lycra® material*
– *Polycolon insert for comfort and increased wicking of perspiration*
– *Thin race cap for the ambitious cross-country skier.*



červená-bordó
114

Čiapka Thermic

NEW

5553836

čierna-modrá
111

Materiál / *Fabric:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Najteplejšia technická čiapka v kolekcii.
S Lycra® microfleece materiálom
pre chladné podmienky
Vlastnosti
– NEPRELOŽENÉ!!!!!!!!!!

The warmest technical cap in the collection. With Lycra® microfleece for cold climates.
Features:
– *Double fleece around the forehead*
– *Highly-elastic*

čierna- žltá
004

čierna-šedá
108

Sapporo HB

NEW

5553837

čierna-tmavo-šedá
018

Materiál / *Fabric:* 85% Polyamid, 15% Lycra® Stretchfleece
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Technická čelenka z Lycra® microfleece materiálu, ktorá chráni vše uši pred chaldom a vetrom pre aktívnych bežkárov a atlétov.
Vlastnosti
– Fleesová podšívka
– Anatomický strih

Technical Lycra® microfleece brow band with ear protection for the active Nordic athlete.
Features:
– *Fleece inside*
– *Anatomical cut*

tmavo-šedá-čierna
024

Čiapka Mora

NEW

5553838

čierna-žltá
004

Materiál / *Fabric:* 50% Polyacryl, 50% WO, Polycolon Lining
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Pohodlná a teplá pletená čiapka, na ktorej je decentne vypletené logo Toko.

Vlastnosti
– Prvky z Polycolon materiálu pre zýšenie komfortu aj pri potení
– Hrubé pletenie

Comfortable warm knitted cap. Toko logo discreetly knitted in.

Features:
– *Polycolon insert for comfort, even during increased wicking.*
– *Coarse-knit*

tmavo-šedá-čierna
024

čierna-červená
016

tyrkysová-tmavo-šedá
521

Čiapka Valdres

NEW

5553839

tmavo-šedá-šedá
139

Materiál / *Fabric:* 70% Polyacryl, 30% Wool, Polycolon Lining
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Jemne pletená, univerzálna čiapka s modernou Toko potlačou.
Vhodná pred aj po tréningu
Vlastnosti
– Jemne pletená čiapka
– Prvky z Polycolon materiálu pre zýšenie komfortu aj pri potení

Finely knitted, universal cap with fashionable Toko print. Suitable for training, both before and afterwards.
Features:
– *Finely-knitted cap*
– *Polycolon insert for comfort, even during increased wicking*

čierna-žltá
004

modrá-tyrkysová
135

sivá-šedá
128

červená-bordó
122

Čiapka Birkebeiner

5553772

čierna-antracit
014

Materiál / *Fabric:* 70% Polyacryl, 30% Wool, Microfleece Lining
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

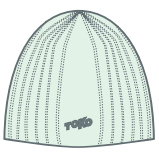
Univerzálna, teplá pletená čiapka pre chladné zimné dni
Vlastnosti
– Teplé vnútro zo 100-vkového microfleec materiálu

Universal, warm knitted cap for cold winter days.
Features:
– *Warm 100-weight microfleece interior*

tmavo-šedá-antracit
033

červená-tmavo-šedá
308

modrá-tmavo-šedá
134

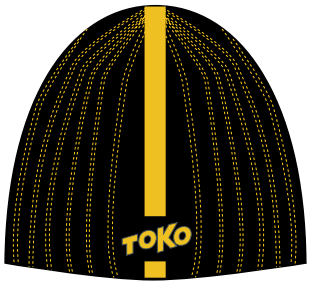


sivá-tmavo-šedá
129

šedá-tmavo-šedá
117

Čiapka Vasa

5553774



čierna-žltá
004

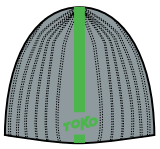
Materiál / *Fabric:* 70% Polyacryl, 30% Wool, Microfleece Lining
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Univerzálna pletená čiapka
s microfleece vnútrom.
Vlastnosti
– Teplé vnútro zo 100-vkového
microfleec materiálu

All around knitted cap with microfleece insert.
Features:
– *Warm 100-weight microfleece interior*

čierna-červená
016

tmavo-šedá-tyrkysová
034



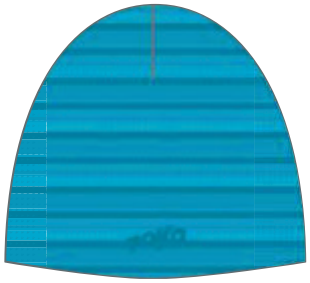
šedá-zelená
118

sivá-zelená
126

Čiapka Yukon

NEW

5553840



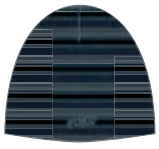
modrá
130

Materiál / *Fabric:* 70% Polyacryl, 30% Wool, Polycolon Lining
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Ľahká pletená čiapka pre aktívnych
bežkárov. Pekný pruhovaný dizajn
Vlastnosti
– Jemne pletená čiapka
– Prvky z Polycolon materiálu
pre zýšenie komfortu aj pri potení

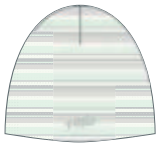
Lightweight knitted cap for the active Nordic athlete. Handsome striped look.
Features:
– *Finely-knitted cap*
– *Polycolon insert for comfort, even during increased wicking.*

červená
130



tmavo-šedá
023

zelená
136



sivá
125

Čiapka Promo

NEW

5553841

čierna-žltá
004

Materiál / *Fabric:* 70% Polyacryl, 30% Wool
Veľkosť / *Size:* jedna veľkosť

Cool vyzerajúca pletená čiapka
s ochranným šiltom
Vlastnosti
– Ochranný šilt
– Hrubé pletenie

Cool looking knitted cap with protective peak.
Features:
– *Protective peak*
– *Coarse-knit*

bordó-tmavo-šedá
145

šedá-modrá
146

PREHĽAD TECHNOLÓGIE MATERIÁLOV

Názov materiálu *Fabric name*	Popis	*Description*
GORE® Windstopper® Fleece		
10702	Psychologický prah priepustnosti vzduchu cez materiál sa pohybuje niekde okolo 9 litrov /m^2/s. Takúto nízku priepustnosť vzduchu telo nepocíti. Materiály WINDSTOPPER® majú priepustnosť vzduchu 3-5 litrov /m^2/s, preto sú absolútne odolné voči preniknutiu chladného vzduchu a udržujú tak telo v teple. Overený vetruvzdorný WINDSTOPPER® fleece s vysokou priedyšnosťou. Konštrukcia je tvorená vonkajším aj vnútorným fleece materiálom zabezpečuje dobrú tepelnú izoláciu. Zloženie: 98% PES, 2% PTFE. Váha 304g.	*The physiological threshold of windproofness lies at an air permeability of the material of less than 9 l/m^2/s. Such low air permeability goes unnoticed by the body. WINDSTOPPER® materials have an air permeability of 3-5 l/m^2/s. And are therefore absolutely windproof, offering reliable protection against cold and the wind chill effect.* *Proven windproof WINDSTOPPER® fleece with high breathability. The construction has a fleece outside and a fleece inside, ensuring very good thermal insulation. Composition: 98% PES, 2% PTFE. Weight: 304 g.*
schoeller®-WB-400		
12207	Scholler Textil AG je aktívna medzinárodná spoločnosť, ktorá sa špecializuje na vývoj a výrobu nových, inovatívnych druhov textílií a technológií dizajnovaných pre športy, oddych, módu, prácu a taktiež priemyselný a interiérový dizajn. Výskum, vývoj, dizajn, produkcia a administrácia sú založené v modernej Švajčiarskej centrále v meste Sevelen (SG) Spoločnosť je považovaná za lídra a vzor je je známa pre svoj vizionársky duch a high-tech riešenia, ktorých výsledkom sú unikátne textílne koncepty v úzkej spolupráci so zákazníkmi ako napr. Toko. Toto umožňuje rozvoj nových štandardov v produktoch pre oblasti v bežkárskych a lyžiarskych športov vyžadujúcich maximálny výkon Inovatívna látka odolná voči opotrebovaniu vyvinutá exkluzívne pre Toko a oblasti v bežkárskych a lyžiarskych športov vyžadujúcich maximálny výkon. Tento ľahký SoftShell materiál ponúka vysoký stupeň komfortu vďaka vodoodpudivej-priedyšnej funkcii pri extrémnej 4-smernej elasticite. Špeciálna dvojvrstvová štruktúra materiálu (spojenie dvoch materiálov) zabezpečuje rovnako vetruodolnosť a vysokú priedyšnosť a chráni pred vetrom a počasím. Zloženie: 70% PA, 20% EL, 10% PU, Váha: 135g	*Schoeller Textil AG is an internationally active high-tech company which has specialized in the development and manufacture of functional performance fabrics and innovative textile technologies for sport, leisure, fashion, work, industrial and interior design. Research, development, design, production and administration are based at the modern Swiss headquarters in Sevelen (SG). The company is considered a trendsetter and is known for its visionary spirit and high-tech solutions which result in unique textile concepts in intensive collaboration with its customers, such as Toko. This also allows new standards to be set in the high-performance area of Nordic ski sports.* *Innovative, hard-wearing fabric developed exklusively for Toko for high-performance Nordic sports. The light Soft Shell fabric offers a high degree of comfort thanks to the hydrophobe-hydrophile function with extreme 4-way stretch. The special 2-layer fabric technology (bonding of 2 fabrics) ensures equal air-permeability with high breathability and protects against wind and weather. Composition: 70% PA, 20% EL, 10% PU. Weight: 135 g.*
Ausrüstungen schoeller®		
	Multifunkčná povrchová úprava textílie vyvinutá firmou Schoeller zabezpečujúca vysoký komfort. Rýchlo schne, odvádza vlhkosť z povrchu tela a tým udržiava telo v suchu. Multifunkčná textília 3XDRY® zaisťuje vysoký komfort a starostlivosť. Technológia dovoľuje odviesť vlhkosť na povrch vo veľmi krátkom čase. Telo tak zostane suché aj pri veľkej záťaži. Tieto vlastnosti napomáhajú výkonom atlétov.	*Multifunctional, high-tech finish developed by Schoeller, with a high well-being factor. Keeps dry on the inside, dry on the outside and dries in an instant. Textiles equipped with the Feelgood technology 3XDRY® from Schoeller ensure a high degree of well-being, are easy to care for and offer plenty of comfort. They transport body moisture quickly and comprehensively from inside to outside, even during intensive sport sessions. This supports the performance of the athlete.*
Sensitive™		
	Štvorsmerná elasticita materiálu Sensitive ponúka veľmi dobrú voľnosť pohybu a komfort aj pri najvyššom zaťažení. Veľmi jemné vlnité pletenie vyrábané z Meryl Microfiber materiálu zabezpečuje ideálny odvod vlhkosti a veľmi rýchle schnutie. Toko ponúka dve triedy materiálu Sensitive. Zloženie: 72% Polyamide, 28% Elasthan, váha: 164g Zloženie: 72% Polyamide, 28% Elasthan, váha: 117g	*The "4-way stretch" elasticity of the Sensitive™ quality offers very good freedom of movement and comfort, even under the highest loads. The very light warp knits made from Meryl microfiber ensure ideal transport of moisture and rapid drying. Toko uses 2 qualities of Sensitive™. Composition: 72% Polyamide, 28% Elasthan. Weight: 164 g. Composition: 72% Polyamide, 28% Elasthan. Weight: 117 g.*
Thermoroubaix		
	Vysoko elastický materiál s dvojvrstvou technológiou pletenia. Vnútorné polyesterové vlákna a vonkajšie vlákna z polyamidu zabezpečujú dobré odvádzanie vlhkosti na povrch. Tepelná izolácia je tiež zabezpečená zosilneným vnútrom. Prídavná povrchová úprava z Teflónu pôsobí ako vode odpudivá vrstva. Zloženie: 45% Polyamide, 42% Polyester 28% 13% Elasthan, Váha: 235g	*Highly elastic, double-layer warp knits. The internal polyester fibers and external polyamid fibers transport moisture well from inside to outside. Insulation is also increased by the roughened inside. The additional Teflon coating on the outside acts as a water repellent. Composition: 45% Polyamide, 42% Polyester, 13% Elasthan. Weight: 235 g.*

PREHĽAD TECHNOLÓGIE MATERIÁLOV

Názov materiálu *Fabric name*	Popis	*Description*
Pontetorto® Tecnopile® Micro		
22000	Talianska spoločnosť Pontetorto sa stala jednou z najúspešnejších výrobcov Fleece materiálov v posledných rokoch hlavne čo sa týka oblasti výroby microfleece. Tieto materály sú vyrábané z mikro vlákien. Tieto ultra tentké vlákna umožňujú obzvlášť mäkký a príjemný fleece vysokej kvality. Veľmi kvalitný fleece vyrobený z mikro vlákien polyesteru známy vďaka svojej rovnomernej hrúbke a kvalite, ktorý si udržuje tvar aj po viacnásobnom praní. Zloženie: 100% Polyester Váha:165g	*Italian company Pontetorto has become one of the most successful fleece manufacturers in recent years. The Italians are particularly strong in the area of microfleece. These are materials made from microfibers. These ultra-thin fibers enable a particularly soft, pleasant fleece of very high quality.* *Very high quality fleece made from polyester microfibers, noted for a very good equal floor and quality which keeps its shape even after several washes. Composition: 100% Polyester. Weight: 165 g.*
SOFtech®		
18400	SOFtech® v sebe kombinuje druhu a tretiu vrstvu oblečenia v jednom. Ponúka perfektnú ochranu pred 90% poveternostných podmienok. Na výrobu sa používa výlučne oderu odolný materiál, s excelentnou elasticitou, ktorý taktiež chráni pred vetrom a vodou, ale má aj vysokú mieru priedušnosti a tak garantuje primeranú teplotu tela. SOFtech® materiály sú vyrábané vo viacerých variantach, ktoré poskytujú rôznu ochranu, ako napríklad varianty, ktoré chránia pred vetrom alebo varianty pri ktorých je najdôležite ako materiál dýcha. Vyniká svojou odolnosťou a širokou škálou využitia v rôznych športoch.	*SOFtech™ combines the second and third layer of clothing and provides perfect protection in 90% of all weather conditions. We use wear-resistant materials that have excellent stretch, good breathing properties thereby ensuring an optimal body temperature. SOFtech™ fabrics are available as various protection variants such as wind-proof ones or as comfort variants wherein the breathing properties are the most critical. It distinguishes itself by virtue of its durability and its wide ranging applications.* *Warm and bi-elastic 3-layer fabric with wind and water-repellent surface. The roughened inside increases insulation and comfort. Composition: 84% Polyester 16% Elasthan. Weight: 305 g.*
20200	Teplý a bi-elastický troj-vrstvý materiál s vetru a vodeodpudivým povrchom. Zosilnené vnútro zvyšuje izoláciu a pohodlie. Zloženie: 84% Polyester 16% Elasthan Váha:305g	*Highly elasticized and breathable 3-layer Soft Shell. A soft feel and high level of comfort are guaranteed by the light over and under knits. Composition: 100% Polyester. Weight: 296 g.*
16205	Teplo kvality Softech. Štrukturovaná opačná strana materiálu ponúka izoláciu Zloženie: 100% Polyester Váha:224g	*Warm SOFtech™ quality. The structured reverse side of the fabric provides insulation. Composition: 100% Polyester. Weight: 224 g.*
16207	Priedyšný a ľahký Soft Shell, elastický a jemný. Ideálny materiál Zloženie: 100% Polyester Váha:168g	*Breathable and light Soft Shell, elastic with a soft feel. Ideal fabric. Composition: 100% Polyester. Weight: 168 g.*
Dry Zone		
30003	Vysoko elastický materiál so zosilnenou vnútornou stranou. Materiál, ktorý hreje a zabraňuje úniku tepla. Zloženie: 90% Polyester 10% Elasthan Váha: 265g	*Highly elasticized material with roughened reverse side. Warming and insulating. Composition 90% Polyester 10% Elasthan. Weight: 265 g.*

VEĽKOSTI

DÁMSKE VEĽKOSTI – NOHAVICE					Obvod pásu		Inside leg	Side length
EUROPA	EUR	USA	UK	Italy	inch	cm	inch	cm
XS	30/32	2XS	4	34	22	56	30	94
S	34/36	XS	8	38	25	64	31	96
M	38/40	S	12	42	28	72	31	98
L	42/44	M	16	46	31	80	31	100
XL	46/48	L	20	50	34	88	32	102

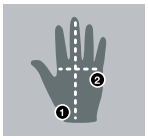
DÁMSKE VEĽKOSTI – BUNDY		Hrudník		Boky	
EUROPA	EUR	inch	cm	inch	cm
XS	30/32	28	72	32	81
S	34/36	31	80	35	89
M	38/40	35	88	38	97
L	42/44	38	96	41	105
XL	46/48	41	104	44	113

PÁNSKE VEĽKOSTI – NOHAVICE				Obvod pásu		Inside leg	Side length
EUROPA	EUR	USA	France	inch	cm	inch	cm
S	38/40	2XS	32	25	64	31	98
XS	42/44	XS	36	28	72	31	100
M	46/48	S	40	32	80	32	102
L	50/52	M	44	35	88	32	104
XL	54/56	L	48	38	96	33	106
2XL	58/60	XL	52	41	104	33	108

PÁNSKE VEĽKOSTI - BUNDY		Hrudník		Boky	
EUROPA	EUR	inch	cm	inch	cm
XS	38/40	30	76	31	80
S	42/44	33	84	35	88
M	46/48	36	92	38	96
L	50/52	40	100	41	104
XL	54/56	43	108	44	112
2XL	58/60	46	116	47	120

PÁNSKE RUKAVICE					
EUROPA	USA / UK	Dĺžka ruky cm	Obvod ruky cm	Hand length Inch	Hand circum-ference Inch
5	2XS	15 - 16	17 - 18	6.0 - 6.3	6.7 - 7.1
6	XS	16 - 17	18 - 19	6.3 - 6.7	7.1 - 7.5
7	S	17 - 18	19 - 20	6.7 - 7.1	7.5 - 7.9
8	M	18 - 19	20 - 21	7.1 - 7.5	7.9 - 8.3
9	L	19 - 20	21 - 22	7.5 - 7.9	8.3 - 8.7
10	XL	20 - 21	22 - 23	7.9 - 8.3	8.7 - 9.1
11	2XL	21 - 22	23 - 24	8.3 - 8.7	9.1 - 9.4
12	3XL	22 - 23	24 - 25	8.7 - 9.8	9.4 - 9.8

DÁMSKE RUKAVICE					
EUROPA	USA / UK	Dĺžka ruky cm	Obvod ruky cm	Hand length Inch	Hand circum-ference Inch
S	XS	16 - 17	17 - 18	6.3 - 6.7	6.7 - 7.1
M	S	17 - 18	18 - 19	6.7 - 7.1	7.1 - 7.5
L	M	18 - 19	19 - 20	7.5 - 7.9	7.5 - 7.9



1. **Dĺžka ruky:** Vystrite svoju dlaň a zmerajte priamu vzdialenosť medzi začiatkom dlane a koncom prstov (prostredníka)

2. **Obvod ruky:** Vystrite svoju dlaň a zmerajte obvod vašej dlane nad palcom.

1. ***Hand length:*** *Hold your hand out flat and measure a straight line from the base of the hand to the tip of the middle finger.*

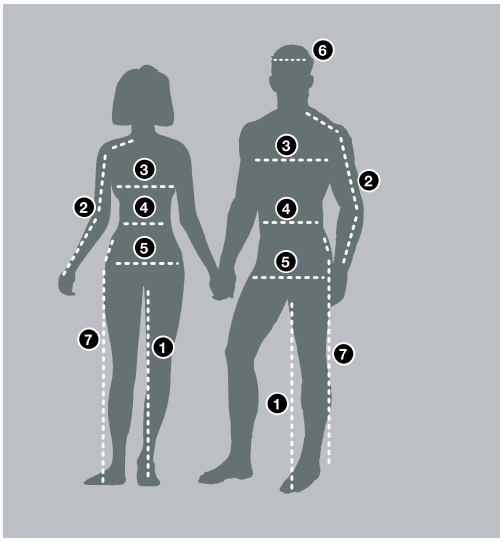
2. ***Hand circumference:*** *Hold your hand out flat and measure the circumference of the hand above the base of the thumb.*

Všeobecne: Obvodu hrudníka, bokov alebo pásu merajte s voľným metrom.

1. Výška v rozkroku: merajte priamu vzdialenosť od rozkroku pod členok
2. Dĺžka rukáva: Zohnite ruku v lakti a zmerajte vzdialenosť od krku cez lakeť až po zápästie
3. Meranie hrudníka: Zmerajte obvod v najširšom bode, priamo pod ramenami cez lopatky
4. Meranie v páse: Zmerajte obvod vašeho pásu
5. Meranie bokov: stojte pevne so spojenými nohami a zmerajte obvod bokov v najširšom bode
6. Obvod hlavy: zmerajte obvod v najširšom bode, priamo nad ušami
7. Vonkajšia dĺžka nohavice: merajte vzdialenosť tesne pod obvodom pásu až po pätu

General: When measuring chest, hip or waist: apply measuring tape loosely.

1. *Crotch length: Measure a straight line from the crotch to underneath the ankle.*
2. *Sleeve length: Bend the elbow and measure from the middle of the neck via the elbow till over the wrist.*
3. *Chest measurement: Measure at the place with the biggest circumference, directly below the arms and across the shoulder blades.*
4. *Waist measurement: Measure at the waistband.*
5. *Hip measurement: Stand with closed legs and measure at the place with the biggest hip circumference.*
6. *Circumference of the head: Measure at the point where the circumference is largest, above the ears.*
7. *Side length: Measure from below the waistband to the heel.*



Použite tieto usmernenia ako pomoc pri voľbe správnej veľkosti oblečenia značky Toko. Namerané výsledky sú vaše skutočné miery. Veľkosti a miery oblečenia sa líšia podľa štýlu, strihu, materiálu a funkcie.

These specifications are to be used as a sizing guide for Toko clothing. The measurements given are actual body measurements. Garment measurements vary according to the style, fit, fabric and function.

100% Fluoro TOP FINISH

Rada TOP finish pre sezónu 08/09 prepracovaná a zlepšená.
Po najťažších a najkomplikovanejších testoch v histórii firmy Toko počas uplynulých dvoch sezón, bolo konečne možné zlepšiť vlastnosti týchto top voskov. Boli vytvorené tri produkty, ktoré potvrdzujú aj ich mená: JetStream Powder, JetStream Bloc and HelX Top Finish zamerané na vrcholových zimných atlétov.

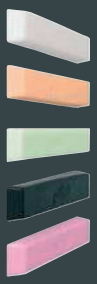
Top finish line for the 08/09 season revised and improved.
With the most elaborate tests in the history of Toko during the last two seasons, it has finally been possible to improve the performance of these top waxes. Three products have been created, which fully live up to their names: JetStream Powder, JetStream Bloc and HelX Top Finish, all aimed at top winter athletes.

→ STRANA / PAGE 41

	Horúce vosky	Tekuté vosky	Natieracie vosky	Pastové vosky
TOP FINISH 100% FLUÓROVÉ	Jetstream Bloc Jetstream Powder 	Toko HelX 	Jetstream Bloc Jetstream Powder 	
VYSOKOFLUÓROVÉ	Dibloc High Fluoro 	Nano Tec HF2 	Dibloc High Fluoro Rub-on Set 	Dibloc High Fluoro Paste
NÍZKOFLUÓROVÉ	Dibloc Low Fluoro 	Express Universal 	Express Blocks 	Express TF90 Universal
HYDRO CARBON	System 3 All in one Wax Base Prep NordLite Powder 			

Servisné

BarWax



Granulat

BlocWax

Stúpacie a sklzné

	SPORTLINE	CARBONLINE	GRIP & GLIDE
GRIPSPRAY	GripSpray universal GripSpray x-warm GripSpray Kit	GripSpray Klister silver GripSpray Klister orange GripSpray Klister multiviola GripSpray Klister viola GripSpray Klister base green	Base Cleaning Grip & Glide Grip & Glide Pocket
KLISTERWAX	KlisterWax universal SportLine Nordic Set	KlisterWax silver KlisterWax orange KlisterWax multiviola KlisterWax viola KlisterWax base green	
GRIPWAX	GripWax warm GripWax cold GripWax x-cold	GripWax silver, yellow, red, viola, blue, white, mint, green	

Chémia a účinok
Toko 100% fluorizované produkty sú ideálne pre všetky typy snehu a všetky druhy počasia a podmienok. Sú špeciálne vytvorené pre použitie s Toko radou horúcich voskov s ich známym žltým, červeným a modrým označením. Výsledkom novej dendrimer štruktúry je sférické rozloženie molekúl fluóru a tým sú hustejšie rozložené na povrchu. Výsledok? Zlepšené zrýchlenie a jedinečné mazanie.

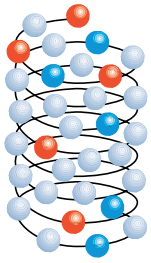
NEPRELOŽENÉ!!!!

Chemistry and Effect
Toko's top finish, 100 % fluorinated products are ideal for all types of snow and all kinds of conditions. They are specially formulated for use with Toko's Hot Wax range with its well-known yellow, red and blue color-coding. As a result of the new dendrimer structure, the fluor molecules are spherical and therefore more densely packed on the coated surface. The result? Much improved acceleration and unmatched lubricity.

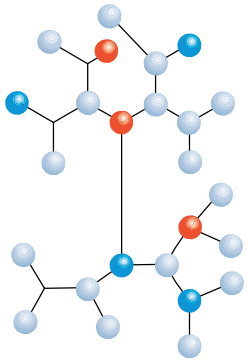
The new formulation and enhanced process help creating a nanostructured surface for significantly improved dirt and water-repellence.

ŠTRUKTÚRA

Obvyklý reťazec fluóru



HelX štruktúra



Dendrimer štruktúra

Aplikácia a výhody Toko HelX
Nový typ foriem nano štruktúr a výnimočná mikroštruktúra povlaku bez oslabenia makroštruktúry. Týmto je veľmi zlepšené mazanie a tým podstatne znižuje koeficienty trenia.
Tip: idete na dlhé trate? Pre výnimočnú životnosť naželite Toko JetStream Powder/Bloc pred použitím HelX.

Toko HelX prináša:
- Extrémne zrýchlenie
- Najvyššie rýchlosti
- Všetky typy snehu
- Výnimočná životnosť
- Úžasný dlho-trvajúci výkon
- Nový typ nano štruktúry
- Inovatívny typ nanášania v spreji
- Ultra rýchle schnutie

Application and Benefits of Toko HelX
The new type of nanostructure forms a superb microstructure in the coating without impairing the macrostructure. This substantially reduces the friction coefficients for much improved lubricity.
Tip: Going long distances? For outstanding wear resistance, iron on Toko's JetStream Powder/Bloc prior to using HelX.

Toko HelX for:
- *Extreme acceleration*
- *Top speeds*
- *All types of snow*
- *Excellent wear resistance*
- *Superb long-term performance*
- *New type of nanostructure*
- *Innovative spray system*
- *Ultra-fast drying*

TOP FINISH 100% FLUORO ZÁVODNÝ VOSK

Všetky typy snehu	HelX JetStream Bloc JetStream Powder 0 °C to -4 °C 32 °F to 25 °F	HelX JetStream Bloc JetStream Powder -4 °C to -10 °C 25 °F to14 °F	HelX JetStream Bloc JetStream Powder -10 °C to -30 °C 14 °F to -22 °F

JetStream Powder žltý

NEW

0 °C bis -4 °C (32 °F to 25 °F)

5509080

30 g (1,06 gal) Pcs/Unit: 1

Tento 100% čistý perfluorcarbon prášok je používaný ako high-tech. Úprava pre všetky typy snehu, má neprekonateľné hodnoty na prírodnom snehu. Nové fluorové komponenty boli pridané do tohto produktu a zaručujú enormné zrýchlenie a optimálne vlastnosti kĺzania aj pri extrémnom trení vody a špiny. Teplota žehlenia 150 C.

This 100% pure perfluorcarbon powder is used as a high-tech finish for all types of snow, and has unbeatable values on fresh natural snow. New fluorine components have been added to this product which guarantee enormous acceleration and optimum glide properties through extreme absorption of water and dirt. Iron temperature 150 °C.

JetStream Powder červený

NEW

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5509081

30 g (1,06 gal) Pcs/Unit: 1

Tento 100% čistý Perfluorcarbon prášok je známy pre svoju novú revolučnú technológiu voskovania. Má široké spektrum aplikácie v stanovených medziach teplôt a je vhodný pre všetky typy snehu. Ponúka extrémne vysoké zrýchlenie a výnimočné odolnosť voči opotrebovaniu. Tento prášok tiež odpudzuje špinu. Teplota žehlenia 150 C.

This 100% pure perfluorcarbon powder is noted for a revolutionary new wax technology. It has a wide range of applications in the specified temperature range and is suitable for all types of snow. It offers extremely high acceleration and outstanding abrasion resistance. This powder also prevents dirt build up on the base. Iron temperature 150 °C.

JetStream Powder modrý

NEW

-10 °C bis -30 °C (-10 °C bis -30 °C)

5509082

30 g (1,06 gal) Pcs/Unit: 1

Tento 100% čistý Perfluorcarbon prášok bol špeciálne vyvinutý pre extrémne studený a drsný sneh. Vďaka enormným hodnotám zrýchlenia je často používaný ako konečný povlak pre štartovacie zrýchlenie. Keď je aplikovaný nažehlením odolnosť fluorového povlaku sa ešte zvýši a zlepšuje vlastnosti kĺzania. Teplota žehlenia 150 C.

This 100% pure perfluorcarbon powder has been specially developed for extremely cold snow with strong abrasive powers. Thanks to its enormous acceleration values, it is often used as a final „start accelerator" coat. When applied with the iron, durability of the flourine coat increases even further and enhances glide properties. Iron temperature 150 °C.

JetStream Bloc žltý

NEW

0 °C bis -4 °C (32 °F to 25 °F)

5509090 20 g (0,71 gal) Pcs/Unit: 1

Tento 100% čistý Perfluorcarbon blocwax je dizajnovaný pre všetky typy snehu a ponúka neprekonateľný výkon na čerstvo napadnutom snehu. Umožňuje enormné zrýchlenie a garantuje optimálny sklz. Rýchle a jednoduché použitie, hlavne tesne pred štartom alebo pre šprintové závody. Aplikácia može byť mazaním alebo žehlením.
Teplota žehlenia 150 C.

This 100% pure perfluorcarbon blocwax is designed for all types of snow and offers unbeatable performance on freshly fallen snow. It enables enormous acceleration and guarantees optimum glide properties. Fast and flexible to use, often just before the start or for sprint competitions. Can be rubbed or ironed on. Iron temperature 150 °C.

JetStream Bloc červený

NEW

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5509091 20 g (0,71 gal) Pcs/Unit: 1

Tento 100% čistý Perfluorcarbon natierací vosk sa používa ako high-tech úprava. Má široké spektrum aplikácie v stanovených medziach teplôt a je vhodný pre všetky typy snehu. Ponúka extrémne vysoké zrýchlenie a výnimočnú odolnosť voči opotrebovaniu. Tento vosk tiež odpudzuje špinu zo sklznice.
Teplota žehlenia 150 C.

This 100% pure perfluorcarbon rub-on wax is used as a high-tech finish. It has a wide range of applications in the specified temperature range and is suitable for all types of snow. It offers extremely high acceleration and outstanding abrasion resistance. This wax also prevents dirt built-up on the base. Iron temperature 150 °C.

JetStream Bloc modrý

NEW

-10 °C bis -30 °C (14 °F to -22 °F)

5509092 20 g (0,71 gal) Pcs/Unit: 1

Tento 100% čistý Perfluorcarbon natierací vosk bol špeciálne vyvinutý pre extrémne studené a agresívne snehové podmienky. Vďaka enormným hodnotám zrýchlenia je často používaný ako konečný povlak pre štartovacie zrýchlenie. Bezpečná voľba pre lepšie vlastnosti sklzu pri mrazivých teplotách
Teplota žehlenia 150 C.

This 100% perfluorcarbon rub-on wax has been specially developed for extreme cold and aggressive snow conditions. Thanks to the excellent acceleration values and high abrasion resistance, it is often applied as the final „start accelerator". A safe choice for better glide properties in icy temperatures. Iron temperature 150 °C.

HelX žltý

NEW

0 °C bis -4 °C (32 °F to 25 °F)

5509050

100 ml (3,53 oz) Pcs/Unit: 1

Tento 100% fluorizovaný závodný tekutý vosk prináša unikátne vlastnosti na všetkých typoch snehu. Špirálovito tvarovaná HelX štruktúra zabezpečuje úžasné, neslýchané vlastnosti kĺzania. Vďaka tejto inovácii je mikroštruktúra podkladu optimálne pokrytá. Toto významne redukuje koeficient trenia, ktorý podstatne zlepšuje vlastnosti sklzu v danom teplotnom rozpätí.

This 100% Fluoro Racing Liquid Wax stands for unique performance in all types of snow. Spiral-shaped HelX structures provide sensational, unheard of glide properties. Thanks to this innovation, the microstructure of the base is optimally coated. This significantly reduces the friction coefficient, which considerably improves the glide properties in the temperature range.

HelX červený

NEW

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5509051

100 ml (3,53 oz) Pcs/Unit: 1

Tento 100% fluorizovaný závodný tekutý vosk ideálne pripôsobený pre všetky typy snehu. Neslýchaná hustota fluórových molekúl dáva mikroštruktúre podkladu lepší povlak tohto vode a špine odolného materiálu. Koeficient trenia celého podkladu môže byť tým pádom znížený a to umožňuje zlepšenie zrýchlenia a vlastností sklzu.

This 100% Fluoro Racing Liquid Wax is ideally tuned to all types of snow. The unheard of density of fluorine molecules gives the microstructures of the base a better coating of this dirt and water repellent material. The friction coefficient of the entire base can thus be efficiently reduced, which produces much improved acceleration values and glide properties.

HelX modrý

NEW

-10 °C bis -30 °C (14 °F to -22 °F)

5509052

100 ml (3,53 oz) Pcs/Unit: 1

Tento 100% fluorizovaný závodný tekutý vosk bol špeciálne vyvinutý pre extrémne studené a agresívne snehové podmienky. Molekuly fluóru uložené v HelX štruktúre ponúkajú úžasné a unikátne vlastnosti kĺzania.

This 100% Fluoro Racing Liquid Wax has been specially developed for extreme cold and aggressive snow conditions. The fluoro-telomers arranged on the HelX structures provide sensational, unique glide properties.

HF Dibloc žltý

0 °C bis -4 °C (32 °F to 25 °F)

5509307

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento mäkký, vysoko fluorizovaný závodný vosk sa používa pri vyznačených teplotách pre vlhký až mokrý sneh a vysokú vlhkosť. Zaručuje profesionálne pripravenú úpravu pre použitie pri pretekoch a tréningu. Vhodný pre všetky disciplíny.

This soft, highly fluorinated race wax is used at the indicated temperature for damp to wet snow and high humidity. It ensures a professionally prepared coating for race and training uses. For all disciplines.

HF Dibloc červený

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5509310

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento vysoko fluorizovaný závodný vosk používaný hlavne vo svetovom pohári ponúka extrémne vysoké zrýchlenie a výnimočnú odolnosť voči opotrebovaniu. Používa sa pri vyznačenom teplotnom rozsahu na nových a starých snehových podmienkach pri vysokej vlhkosti. Vhodný pre všetky disciplíny.

This highly fluorinated race-wax mostly used in the World Cup offers extremely high acceleration and outstanding abrasion-resistance. Used at the indicated temperature range on new and old snow conditions in high humidity. For all disciplines.

HF Dibloc modrý

-10 °C bis -30 °C (14 °F to -22 °F)

5509313

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento veľmi tvrdý vysoko fluorizovaný závodný vosk bol špeciálne vyvinutý pre extrémne studené a agresívne snehové podmienky. Predstavuje vysoký stupeň väzby a veľmi ľahko sa nanáša vďaka špeciálnym prísadám. Vhodný pre všetky disciplíny.

This very hard, highly fluorinated race wax was specially developed for extreme cold and aggressive snow conditions. It exhibits a high degree of hold and can be worked easily thanks to special additives. For all disciplines.

HF Dibloc šedý

5509315

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento veľmi tvrdý vysoko fluorizovaný závodný vosk s vysokým obsahom molybdénu. Výnimočne sa hodí na umelý alebo starý sneh s vysokou vlhkosťou. Je často používaný vo svetovom pohári ako základný a ako vosk na miešanie.

Highly-fluorinated race wax with high molybdenum content. Outstandingly suited for artificial and old snow with high humidity. Is frequently used in the World Cup as a basic and mixing wax.

LF Dibloc žltý

0 °C bis -4 °C (32 °F to 25 °F)

5509317

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento nízko fluorizovaný horúci vosk je vhodný pre všetky snehové podmienky s nízkou vlhkosťou v danom teplotnom spektre. Pre použitie pri pretekoch a tréningu. Pre všetky disciplíny

This lightly-fluorinated hot wax is suitable for all snow conditions with low humidity across the indicated temperature range. For race and training use. For all disciplines.

LF Dibloc červený

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5509320

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento nízko fluorizovaný univerzálny horúci vosk má excelentné sklzové vlastnosti pri nízkej vlhkosti a suchšom snehu. Pre všetky disciplíny.

This lightly-fluorinated universal hot wax has excellent slide properties in low humidity and dry snow conditions. Ideal for race and training use. For all disciplines.

LF Dibloc modrý

-10 °C bis -30 °C (14 °F to -22 °F)

5509323

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Tento nízko fluorizovaný horúci vosk je hlavne používaný pri chladných a suchých teplotách pre použitie pri pretekoch a tréningu. Vďaka špeciálnym prídavkom má vysoký stupeň väzby a veľmi ľahko sa nanáša. Pre všetky disciplíny.

This lightly-fluorinated hot wax is predominantly used in cold and dry temperatures for race and training use. Thanks to special additives it has a high degree of hold and can be worked easily. For all disciplines.

LF Dibloc šedý

5509325

60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Nízko fluorizovaný závodný vosk s molybdénom. Má špine odolné vlastnosti a ošetruje povlak. Výnimočne sa hodí na umelý sneh a starý sneh a tiež ako nízko fluorovaný základ a vosk na miešanie. Pre všetky disciplíny.

Lightly fluorinated race wax with molybdenum. Has dirt-resistant properties and cares the coatings. Outstandingly suited to artificial and old snow and as a lightly fluorinated base and mixing wax. For all disciplines.

S3 HydroCarbon žltý

0 °C bis -4 °C (32 °F to 25 °F)

5509337 120 g (4,23 gal) Pcs/Unit: 6

Mäkký, ľahko používateľný HydroCarbon vosk pre vlhké a mokré snehové podmienky v rozpätí vyznačených teplôt. Pre použitie pri tréningu a pre starostlivosť o namáhané a opotrebované sklznice. Pre všetky disciplíny.

A soft, easy to use HydroCarbon wax for damp and wet snow conditions across the indicated temperature range. For training uses and for the care of stressed and worn coatings. For all disciplines.

S3 HydroCarbon červený

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5509339 120 g (4,23 gal) Pcs/Unit: 6

Tento univerzálny HydroCarbon vosk môže byť použitý na novom, starom alebo umelom snehu v rozmedzí indikovaných teplôt. Výnimočná odolnosť voči opotrebovaniu aj na zamrznutom ľadovom snehu. Ideálny pre použitie pri starostlivosti o sklznicu a tréningu. Pre všetky disciplíny.

This universal HydroCarbon wax can be used on new snow, old and artificial snow across the indicated temperature range. Outstanding abrasion-resistance also on frozen glacial snow. Ideal for care and training use. For all disciplines.

S3 HydroCarbon žltý/červený

5509341 120 g (4,23 gal) Pcs/Unit: 6

Tento set spája dva najdôležitejšie vosky v rade S3. Dva vysoko kvalitné HydroCarbon vosky sa môžu navzájom miešať. Pre vetky disciplíny.

This set unites both of the most important waxes of the S3 range. The two high-quality HydroCarbon waxes can also be mixed with each other. For all disciplines.

S3 HydroCarbon modrý

-10 °C bis -30 °C (14 °F to -22 °F)

5509342 60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

Veľmi tvrdý treniu odolný HydroCarbon vosk pre extrémne chladné a agresívne podmienky. Pre všetky disciplíny.

Very hard, friction resistant HydroCarbon wax for extremely cold, aggressive conditions. For all disciplines.

Nordlite Powder X-cold

-15 °C und kälter (5 °F and colder)

5509869 60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 1

Vysoko kvalitný HydroCarbon vosk v forme prášku pre použitie pri veľmi chladných suchých snehových podmienkach. S Nordlite Powder sa každý vosk stáva tvrdším a viac odolným voči treniu. Ľahko sa nažehľuje vďaka svojej forme v prášku. Pre všetky disciplíny.

High-quality HydroCarbon wax in powder form for use in very cold, dry snow conditions. With Nordlite Powder, each wax becomes harder and more friction resistant. Easy to iron in thanks to powder form. For all disciplines.

All in One (univerzálny) vosk

0 °C bis -30 °C (0 °C bis -30 °C)

5509770 120 g (4,23 gal) Pcs/Unit: 6

Tento univerzálny horúci vosk je možné použiť pri všetkých typoch snehu a teplotách. Ideálny vosk pre ošetrovanie sklznice, ktorú chráni pred nabalovaním špiny a zamedzuje oxidácii počas uskladnenia.

This universal hot wax can be used for all types of snow and temperatures. An ideal wax for base-care, it protects against dirt accumulation and oxidization during storage.

Base prep šedý

Všetky teploty (all temperatures)

5509878 60 g (2,12 gal) Pcs/Unit: 6

HydroCarbon vosk je obohatený molybdénom pre prípravu sklznice pre nové vrstvy. Má výnimočné vlastnosti pri „napúšťaní“ sklznice, s ktorým sa veľmi dobre pracuje. Tiež ideálny ako čistiaci, prepravný a uskladňovací vosk.

HydroCarbon wax enriched with molybdenum for preparing the base for new coatings. It has outstanding flow and penetration properties and works extremely well. Also ideal as a base, cleaning, travel or storage wax.

Nano Tec HF2 universal

0 °C bis -10 °C (32 °F to 14 °F)

5509752 50 ml (1,76 oz) Pcs/Unit: 1

Tento univerzálny vysoko fluorizovaný závodný tekutý vosk ponúka výnimočné klzné vlastnosti pri vlhkých a mokrých snehových podmienkach. Pokrýva široké spektrum teplôt a môže sa použiť pri všetkých typoch snehu. Je možné využiť ho do poslednej kvapky vďaka dvojkomorovému systému, ktorý zabezpečuje stály tlak.

This universal, highly-fluorinated racing liquid wax offers outstanding glide properties in damp and wet snow conditions. It covers a wide temperature range and can be used on all types of snow. Can be used to the last drop thanks to compressed air and a double-chamber system. No loss of pressure.

Nano Tec HF2 cold

-10 °C bis -20 °C (14 °F to -4 °F)

5509753 50 ml (1,76 oz) Pcs/Unit: 1

Tento vysoko fluorizovaný závodný tekutý vosk ponúka výnimočné vlastnosti hlavne pri suchých a chladných snehových podmienkach pri vyznačenom teplotnom spektre. Je možné využiť ho do poslednej kvapky vďaka dvojkomorovému systému, ktorý zabezpečuje stály tlak.

This highly-fluorinated racing liquid wax offers outstanding properties primarily in dry, cold snow conditions across the indicated temperature range. Easy to use to the last drop thanks to compressed air and a double chamber system. No loss of pressure.

Express Maxi

5509737 200 ml (7,05 oz) Pcs/Unit: 6

Fluorizovaný univerzálny tekutý vosk pre všetky typy snehu a teplôt. Ekologický sprej s praktickým aplikátorom.

Fluorinated universal liquid wax for all types of snow and temperatures. Environmentally friendly spray, with sponge applicator for practical application.

Express Pocket

5509740 100 ml (3,53 oz) Pcs/Unit: 12

Fluorizovaný univerzálny tekutý vosk pre všetky typy snehu a teplôt. V praktickej veľkosti priamo do vačku s praktickým aplikátorom a leštiacou plstenou kefkou.

Fluorinated universal liquid wax for all types of snow and temperatures. In a handy pocket form, with sponge applicator and polishing felt.

Express Mini

5509732 75 ml (2,65 oz) Pcs/Unit: 12

Fluorizovaný univerzálny tekutý vosk pre všetky typy snehu a teplôt.
S aplikátorom vhodný na cesty.

Fluorinated universal liquid wax for all snow-types and temperatures. With sponge applicator for when you're on the move.

Express Wax sachet

5509953 7 g (0,25 gal) Pcs/Unit: 50

Ľahko fluorizovaný vosk – utierka pre rýchlu a účinnú prípravu všetkých sklzníc. Pre všetky teploty snehu. Zabezpečuje lepší pocit na svahu, zvyšuje bezpečnosť a prináša viac radosti z jazdy. V praktickom výstavnpm balení, ktoré obsahuje až 50 sáčkov.

Wax impregnated cloth for the fast and efficient preparation of all bases. For all snow temperatures. Guarantees a greater feel for the slope, increased safety and more fun on the snow. In practical display box holding 50 sachets.

Dibloc High Fluoro Rub-on Set

5509112 15 g (0,53 gal) Pcs/Unit: 1

Praktický set s vysoko fluorizovaný parafínový natierací vosk. Vhodný pre všetky typy snehu a teploty. Obsahuje Thermolpad pre ideálne rozleštenie po aplikácii.

A practical set with highly fluorinated paraffin rub-on wax, suitable for all types of snow and temperatures. Includes a Thermolpad for ideal polishing after application.

High Fluoro Paste wax

5509110 75 ml (2,65 oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko fluorizovaná závodná pasta obohatená s tekutými polymérmi fluóru. Tieto zaručujú výnimočné vlastnosti a maximálnu rýchlosť pre lyže a snowboardy.

A highly fluorinated racing paste enriched with liquid fluorine polymers. It ensures extraordinary performance and top speed for skis and snowboards.

TF90 Express paste wax

5505978 75 ml (2,65 oz) Pcs/Unit: 6

Osvedčená fluorizovaná pasta pre všetky typy snehu a teploty s aplikátorom. Tiež použiteľná na stúpacie pásy.

A proven fluorinated quick-glide paste for all types of snow and temperatures, with sponge applicator. Also suitable for ski touring.

Express Blocx

5509105 30 g (1,06 gal) Pcs/Unit: 12

Nízko fluorizovaný natierací vosk v uzatvárateľnom balení. Pre všetky typy snehu teploty. Leštiť s použitím thermolpadu alebo handričky.

Lightly fluorinated rub-on wax in sealable packets, for all types of snow and temperatures. Polish using the Thermolpad or a rag.

Express Blocx Bowl

5509113 Bowl (24pcs) 24 x 30 g (24 x 1,06 gal) Pcs/Unit: 1

Nádoba pre všetky typy expresných voskov hlavne pre Express Blocx. Vymeniteľná obojstranná karta. Ideálna spôsob prezentácie pri pokladni.

Bowl for all types of express waxes – especially for the Express Blocx. Disposable double-sided card. Ideal presentation at the point-of-sale.

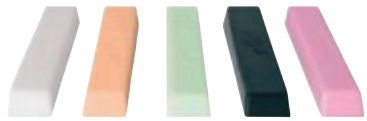
Backshop granulát

5500340	teplý	5 kg (11 lb)	Pcs/Unit: 1
5500342	studený	5 kg (11 lb)	Pcs/Unit: 1
5500348	univerzálny	20 kg (44 lb)	Pcs/Unit: 1

Rýchlo sa taviaci voskový granulát. Rapídne znížená dymivosť zaručuje čistý vzduch v servise.

Fast-melting wax granulate. The sharply reduced smokiness ensures clean air in the ski workshop.

Backshop Barwax



5500211	LF univerzálny	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 10
5500210	teplý	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 10
5500212	univerzálny	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 10
5500213	studený	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 10
5500214	s molybdénom	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 10

Bloky pre vyhrievané mazacie pásy. Znížená dymivosť celej tejto servisnej rady zaručue dobrý vzduch v ski servise. Molybdén zvyšuje odolnosť voči opotrebovaniu a obnovuje grafitové sklznice.

Bar wax for machines with a heated wax-band. The reduced smokiness of the entire Backshop line ensures good air quality in the ski workshop. Molybdenum increases abrasion-resistance and renews graphite bases.

Backshop Blocwax

5500215	teplý	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 1
5500217	studený	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 1
5500216	univerzálny	2,5 kg (2,5 lb)	Pcs/Unit: 1

Blocwax pre univerzálne použitie. Rapídne znížená dymivosť zaručuje čistý vzduch v servise.

Blocwax for universal use. The sharply reduced smokiness of the Blocwax line ensures clean air in the ski workshop.

HF Dibloc Racing Service

5509308	žltý 0 ° bis -4 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509309	oranžový -3 ° bis -7 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509311	červený -4 ° bis -10 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509312	biely -7 ° bis -13 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509314	modrý -10 ° bis -30 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509316	šedý	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509352	AX134 0 ° bis -2 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3

Táto vysoko fluorizovaná rada horúcich voskov je určená pre maximálny výkon bez kompromisov. Vysoko fluorizované Dibloc väzby zaručujú maximálne zrýchlenie, rýchlosť a odolnosť voči oderu v prípade, že je správne aplikovaný. Tieto produkty sú používané významnými národnými tímami vo svetovom pohári a olympijskych hrách.

This highly-fluorinated hot wax line stands for pure performance – without compromise. Highly-fluorinated Dibloc bindings guarantee top acceleration, speed and rub-resistance when applied optimally. These products are used by notable national teams in World Cup races, World Championships and the Olympics.

LF Dibloc Racing Service

5509318	žltý 0 ° bis -4 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509319	oranžový -3 ° bis -7 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509321	červený -4 ° bis -10 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509322	biely -7 ° bis -13 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509324	modrý -10 ° bis -30 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509326	šedý	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3

Nízko fluorizovaná rada ponúka dobré vlastnosti pri súťažiach a tréningu. Nízko fluorizované Dibloc prísady zabezpečujú dlhšie zachovanie vlastností. Nízko fluorizovaná rada je používaná významnými národnými tímami pri tréningoch a prípravných pretekoch.

The lightly-fluorinated line offers good performance in competitions and training. The lightly-fluorinated Dibloc additives guarantee sustained performance for longer. The LF line is used by notable national teams in training and preliminary competitions.

S3 HydroCarbon Racing Service

5509338	žltý 0 ° bis -4 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509340	červený -4 ° bis -10 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509343	modrý -10 ° bis -30 °C	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509879	šedý	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3
5509353	thermo taška	167 g (5,89 gal)	Pcs/Unit: 3

Vosky S3 HydroCarbon vykazujú výnimočné vlastnosti pri „napúšťaní“ sklznice a sú vhodné hlavne na prípravu a starostlivosť o novú výstroj ako aj pri obnove použitých, namáhaných a zoxidovaných povrchov.

The S3 HydroCarbon waxes exhibit outstanding flow and penetration properties, and are especially good for preparing and caring for new equipment, as well as for restoring worn, stressed and oxidized coatings.

SportLine GripSpray universal

0 °C bis -20 °C (32 °F to -4 °F)

5508780 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Univerzálny stúpací vosk v spreji pre všetky podmienky vhodné pre suché typy voskov. Rýchla, čistá a trvanlivá aplikácia. jedna aplikácia vosku je plne dostačujúca. Pre všetky typy a teploty snehu.

Universal GripWax spray for all dry wax conditions. Quick, clean and durable application. No longer necessary to reapply or change wax applications. For all types and temperatures of snow.

SportLine GripSpray x-warm

0 °C (32 °F)

5508782 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Špeciálne vytvorený pre veľmi mokrý a hrubozrnný sneh ako doplnok ku vosku GripSpray universal.

Specially for coarse, extremely wet snow, as a supplement to GripSpray universal.

SportLine GripSpray Kit (sada)

5508784 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 1

Praktická GripWax sada ideálna pre začiatočníkov. Obsahuje GripSpray universal, GripSpray x-warm, Gel Clean Spray, Plasto Cork a Base Tex a tiež inštrukcie k aplikácii.

Practical GripWax set for the beginner. Contains GripSpray universal, GripSpray x-warm, GelClean spray, Plasto Cork and Base Tex and application instructions.

Carbon GripSpray Klister green - zelený

5508778 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko efektívny GripWax sprej pre „klisterové“ podmienky. Umožňuje rýchlu, čistú a trvanlivú aplikáciu. Extrémna priľnavosť. Vhodný ako základ pre všekty GripWax spreje.

Highly effective GripWax spray for klister conditions. Allows quick, clean and durable application. Extreme adhesion. Suitable as base for all GripWax sprays.

Carbon GripSpray Klister silver – strieborný

0 °C (32 °F)

5508770 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko efektívny GripWax sprej pre „klisterové“ podmienky. Umožňuje Rýchlu, čistú a trvanlivú aplikáciu. Pre veľmi vlhký až mokrý hrubozrnný sneh.

Highly effective GripWax spray for klister conditions. Allows quick, clean and durable application. For damp to wet, coarse snow.

Carbon GripSpray Klister orange – oranžový

0 °C bis -2 °C (32 °F to 28 °F)

5508772 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko efektívny GripWax sprej pre „klisterové“ podmienky. Umožňuje Rýchlu, čistú a trvanlivú aplikáciu. Pre veľmi vlhký až mokrý hrubozrnný sneh.

Highly effective GripWax spray for klister conditions. Allows quick, clean and durable application. For damp to wet, coarse snow.

Carbon GripSpray Klister multiviola

-1 °C bis -8 °C (30 °F to 18 °F)

5508774 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko efektívny GripWax sprej pre „klisterové“ podmienky. Umožňuje Rýchlu, čistú a trvanlivú aplikáciu. Pre hrubozrnný až zľadovatený sneh. Široký rozsah použitia.

Highly effective GripWax spray for klister conditions. Allows quick, clean and durable application. For coarse to icy snow. Broad range of application.

Carbon GripSpray Klister viola

-6 °C bis -18 °C (21 °F to 0 °F)

5508776 70 ml (2,47 oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko efektívny GripWax sprej pre „klisterové“ podmienky. Umožňuje Rýchlu, čistú a trvanlivú aplikáciu. Pre hrubozrnný až zľadovatený sneh. Široký rozsah použitia.

Highly effective GripWax spray for klister conditions. Allows quick, clean and durable application. For coarse, icy snow. Broad range of applications.

Carbon Klister Base green - zelený

5508730 60 ml (2,12 oz) Pcs/Unit: 6

Vhodný pre hrubozrnný, zľadovatený sneh slúži ako základ pre ostatné klistery.

For large-particle, icy snow, as a base for all klisters.

Carbon Klister Base silver - strieborný — 0 °C (32 °F)

5508731 60 ml (2,12 oz) Pcs/Unit: 6

Vhodný pre hrubozrnný, mokrý sneh. Teplota snehu: 0°C

For large-particle, wet snow. Snow temperature: 0 °C (32 °F).

Carbon Klister Base orange - oranžový — 0 °C bis -2 °C (32 °F to 28 °F)

5508732 60 ml (2,12 oz) Pcs/Unit: 6

Vhodný pre vlhký, hrubozrnný sneh. Teplota snehu: 0°C až -2°C

For damp, large-particle snow. Snow temperatures: 0 °C to -2 °C (32 °F to 28 °F).

Carbon Klister Base multiviola — -1 °C bis -8 °C (30 °F to 18 °F)

5508733 60 ml (2,12 oz) Pcs/Unit: 6

Univerzálny klister pre hrubozrnný, vlhký až zľadovatený sneh so širokou škálou použitia. Teplota snehu: -1°C až -8°C

The universal klister for large-particle, damp-to-icy snow, with a broad range of uses. Snow temperatures: -1 °C to -8 °C (30 °F to 18 °F).

Carbon Klister Base viola

-6 °C bis -18 °C (21 °F to 0 °F)

5508734 60 ml (2,12 oz) Pcs/Unit: 6

Klister pre hrubozrnný zľadovatený sneh.
Teplota snehu: -6°C až -18°C

For large-particle, icy snow. Snow temperatures: -6 °C to -18 °C (21 °F to 0 °F).

Carbon BaseWax green - zelený

5508760 32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Vhodný ako podkladový – základný vosk pre všetky Carbon GripWax vosky bez ohľadu na typ snehu alebo teplotu.

Suitable as a binding wax for all Carbon GripWaxes, regardless of snow-type or temperature.

Carbon BaseWax silver - strieborný

0 °C (32 °F)

5508761 32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Pre použitie na veľmi vlhkom čerstvom snehu, na zľadovatených tratiach po odmäku a pri zmene zo suchej do veľmi mokrej trate.

For use in very wet snowfall, on icy tracks after strong sunshine and in the transition period from dry to very wet.

Carbon BaseWax yellow - žltý

0 °C bis -1 °C (32 °F to 30 °F)

5508762 32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Pre použitie na vlhkom snežení, na zľadovatených tratiach a v hrubozrnnom mäkkom starom snehu.

For use in damp snowfall, on icy tracks and in gritty, loose old snow.

Carbon BaseWax red - červený

-1 °C bis -2 °C (30 °F to 28 °F)

5508763

32 g (1,13 gal)

Pcs/Unit: 6

Pre použitie na hrubozrnnom utlačenom starom snehu a vlhkom čerstvom snehu.

For use in large-particle, firmly pressed old snow and damp new snow.

Carbon BaseWax viola

-2 °C bis -4 °C (28 °F to 25 °F)

5508764

32 g (1,13 gal)

Pcs/Unit: 6

Pre použitie na čerstvom suchom snehu, ktorý nie je ľadový.

For use in dry snowfall and fine, new snow.

Carbon BaseWax blue - modrý

-4 °C bis -10 °C (25 °F to 14 °F)

5508765

32 g (1,13 gal)

Pcs/Unit: 6

Univerzálne použiteľný GripWax pre chladné podmienky. Pri čerstvom snehu, starom a umelom snehu vo vyznačenom teplotnom rozpätí. Teplota snehu: -4°C až -10°C

A universally applicable GripWax for cold conditions. For new snow, old snow and artificial snow in the stated temperature range. Snow temperatures: -4 °C to -10 °C (25 °F to 14 °F).

Carbon BaseWax white - biely

-7 °C bis -13 °C (19 °F to 9 °F)

5508769

32 g (1,13 gal)

Pcs/Unit: 6

Pre studený, suchý sneh. Čiastočne sa hodí aj pre agresívne podmienky po dlhšom období dobrého ale chladného počasia. Tiež vhodný pre studený umelý sneh. Teplota snehu: -7°C až -13°C.

For cold, dry snow. Particularly suitable for aggressive conditions after long periods of fine weather with cold nights. Also suitable for cold artificial snow. Snow temperatures: -7 °C to -13 °C (19 °F to 9 °F).

Carbon BaseWax Mint

-10 °C und kälter (14 °F and colder)

5508766 32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Pre extrémne chladné suché podmienky. Môže byť aplikovaný spolu s voskom Carbon BaseWax green.
Teplota snehu: -10°C a chladnejší

For extremely cold, dry conditions. Can be applied together with Carbon BaseWax green. Snow temperatures: -10 °C and colder (14 °F and colder).

Sportline Klister Universal

5509748 60 ml (2,12 oz) Pcs/Unit: 6

Univerzálny klister pre vlhký až zľadovatený hrubozrnný sneh. Vhodný pre všetky teploty snehu.

The universal klister for coarse-grained, damp to icy snow. Suitable for all snow temperatures.

SportLine GripWax warm

-2 °C und wärmer (28 °F and warmer)

5509745 32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Všestranný stúpací vosk pre vlhší sneh a vyššie teploty. Pre všetky typy snehu. Ideálny pre začiatočníkov. Jednoduché a rýchle použitie. Pre teploty snehu maximálne do -2°C.

All-round GripWax for damper snow and warmer temperatures. Ideal for beginners, simple and quick to use. Snow temperatures: -2 °C (28 °F) and warmer.

SportLine GripWax cold

-2 °C bis -6 °C (28 °F to 21 °F)

5509746 32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Všestranný stúpací vosk pre suchý, studený sneh. Pre všetky typy snehu. Ideálny pre začiatočníkov. Jednoduché a rýchle použitie. Pre teploty snehu maximálne do -2°C až -6°C.

All-round GripWax for dry, cold snow. For all types of snow. Ideal for beginners, simple and quick to use. Snow temperatures: -2 °C to -6 °C (28 °F to 21 °F).

SportLine GripWax x-cold

-6°C a chladnejšie (21 °F and colder)

5509747

32 g (1,13 gal) Pcs/Unit: 6

Všestranný stúpací vosk pre extrémne chladné a suché agresívne snehové podmienky. Tiež vhodný ako základ pre ostatné vosky z radu stúpacích voskov Sport-line. Pre všetky typy snehu. Jednoduché a rýchle použitie. Teplota snehu: -6°C a chladnejší.

All-round GripWax for extremely cold, dry and aggressive snow conditions. Also ideal as a base for other Sport-Line GripWaxes. For all types of snow. Simple and quick to use. Snow temperatures: -6 °C (21 °F) and colder.

SportLine Nordic set

5508755

Pcs/Unit: 0

Táto sada pre začiatočníkov obsahuje SportLIne Klister universal, SportLine GripWax warm a cold, Plasto Cork a univerzálnu stierku.

The beginner's set, with SportLine Klister universal, SportLine GripWax warm und cold, Plasto Cork and the universal spatula.

Grip and Glide

5509805

200 ml (7,05 oz) Pcs/Unit: 6

Univerzálny tekutý vosk s aplikátorom pre sklzovú časť lyží a pre stúpaciu časť šupinových lyží a tiež pre použitie s mechanickými pomôckami.

Universal liquid wax with sponge applicator for the glide and kick zones of No Wax Nordic skis with mechanical climbing aid.

Grip and Glide pocket

5508786

100 ml (3,53 oz) Pcs/Unit: 12

Univerzálny tekutý vosk s aplikátorom pre sklzovú časť lyží a pre stúpaciu časť šupinových lyží a tiež pre použitie s mechanickými pomôckami. V praktickom prenosnom balení s plstenou časťou na preleštenie.

Universal liquid wax with sponge applicator for the glide and kick zones of No Wax Nordic skis with mechanical climbing aid. In a practical pocket size, including polishing aid.

T12 DIGITAL 1200W

Digitálna voskovacia žehlička pre profesionálov.
Precízna kontrola teploty a zlepšená plocha je ideálna pre udržanie teploty, to sú vlastnosti, ktoré charakterizujú toto zariadenie. V kombinácii so zaoblenou kosoštvorcovou štruktúrou a ergonomickým dizajnom umožňuje voskovanie vo všetkých smeroch, zlepšuje rozvod vosku a zvyšuje tlak.

The digital Wax Iron for the professional.
A precise temperature control and an improved heat-retention characterize the new device. In addition, the multi directional structure of the base plate and the ergonomic design allow working in any direction while ensuring constantly optimal wax distribution.

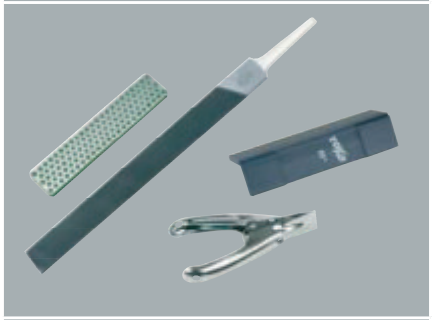
→ STRANA / PAGE 60

Base Tuning (úprava sklznice)
Malé škrabance na povrchu sa obvykle dajú opraviť. Špeciálne navrhnuté produkty Toko zabezpečujú, že tieto opravy môžu byť úspšne vykonané bez akýchkoľvek vážnych komplikácií.

Base Tuning
Small scratches in the coating can generally be repaired. Specially designed Toko products mean that these repairs can be successfully completed out without any difficulty.

Base Repair (oprava sklznice)
Je dostupné veľké množstvo užitočného príslušenstva pre úpravu sklzníc. Viacere typy žehličiek, škrabiek, rôzne kefy, voskovacie korky, leštiace bloky, teplomery a ešte o mnoho viac. Všetky produkty odskúšané a preverené kvalitou Toko.

Base Repair
A multitude of useful accessories are available for base tuning. Various irons, scraper blades, brushes, wax corks, poli shing pads thermometers and much, much more, all in tried-and-tested Toko quality.

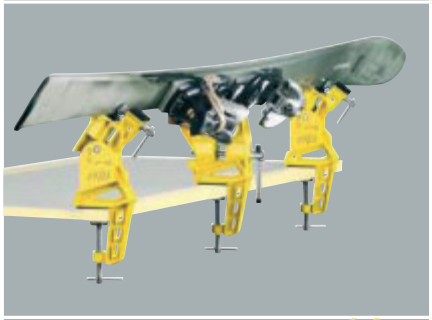


Edge Tuning (brúsenie hrán) High Performance
Ostré hrany sú nevyhnutnosťou pre bezpečné lyžovanie a snowboarding. Napokon ostré hrany sú zárukou spoľahlivosti. Toko ponúka profesionálne náradie, chrómové a diamantové pilníky pre kompletnú úpravu hrán.

Edge Tuning High Performance
Sharp edges are a prerequisite for safe skiing and snowboarding. Consequently, sharp edges are a matter of responsibility. Toko offers professional tools, skins and diamonds for complete edge tuning. Both for the competitive racer as well as the all-round athlete. For better safety on the slopes!

Edge Tuning (brúsenie hrán) Easy
Malé záseky a zádery na hranách by mala byť s radou Easy rýchla a jednoduchá oprava. Toko ponúka praktické a užitočné náradie pre veľmi jednoduché použitie doma alebo na svahoch.

Edge Tuning Easy
Small nicks on the edges should be quick and easy to repair. With the Easy line, Toko offers practical, handy and easy-to-use tools. Ideal for use at home and on the piste.



Fixation Devices (upevňovacie zariadenia)
Pre dosiahnutie najlepšieho výsledku pri práci na sklznici alebo hranách je nutné, aby boli lyže (klasické, bežecké) a snowboardy bezpečne upevnené. Presne pre tento dôvod Toko ponúka pracovnú lavicu a širokú škálu upevňovacích a montovacích zariadení pre všetky typy lyží a snowboardov.

Fixation Devices
To allow cleaner work on base and edges, skis (alpine and nordic) and snowboards must be securely fixed. For exactly this purpose there is the Toko Workbench and a diverse range of fixation devices and mounting systems for all types of skis and snowboards.

Tools (doplnky k nástrojom)
S použitím rozličného príslušenstva môže vaše vybavenie spĺňať svoju funkciu v pravom Toko štýle: vysoká kvalita a spoľahlivosť.

Tools
With the various accessories, your equipment can be ideally coordinated with the respective tasks in true Toko style: great quality and reliability.

Waxremover HC3

5506475	200 ml (7,05 oz)	Pcs/Unit: 6
5506478	500 ml (17,64 oz)	Pcs/Unit: 6
5506492	2500 ml (2500 oz)	Pcs/Unit: 1

Jemný tekutý odstraňovač vosku vhodný pre všetky typy sklzníc s pepermintovou vôňou.

Gentle cleaning liquid for all types of base. With a peppermint fragrance.

GelClean Spray

5506474	200 ml (7,05 oz)	Pcs/Unit: 6

Nový gelový odstraňovač vosku pre čistenie odrazovej zóny klasických bežeckých lyží. Vhodný hlavne pri odstraňovaní GripWax Spray vosku.

New wax remover gel for cleaning the kick zones of classic skis. Especially suitable for removing GripWax spray.

Pump-Up Sprayer

5540005	1000 ml (35,27 oz)	Pcs/Unit: 1

Praktický mechanický rozprašovač, ktorý pohodlne naplníte ktorýmkoľvek z tekutých Toko produktov ako sú napríklad Universal Proof, Shoe Fresh alebo Helmet Fresh.

Practical pump-up-sprayer to be refilled with Toko liquid products such as Wax Remover, Universal Proof, Shoe Fresh or Helmet Fresh.

Base Tex

5560004	30 m x 0,15 m	Pcs/Unit: 1

Nová čistiaca fleecová textília je vhodná pre rôzne druhy leštenia a ďalej je ideálne použiť ju pri zažehlovaní horúcich voskov „cez papier“ ako ochrana sklznice.

The new cleaning fleece is suitable for many different types of polishing and can be used as unsaturated TexWax for base friendly hot waxing.

Repair candle (reparačná sviečka)

5543041	transparent	6 mm (0,24 inch)	Pcs/Unit: 12
5543042	graphite	6 mm (0,24 inch)	Pcs/Unit: 12
5560005	transparent	1 kg (2 lb)	Pcs/Unit: 1
5560006	graphite	1 kg (2 lb)	Pcs/Unit: 1

Tyčinky pre základnú opravu sklzníc. Stačí ich nahriať a nakvapkať vosk priamo na sklznicu. Grafitová reparačná sviečka je vhodná pre čierne sklznice. Zmenšený priemer poskytuje jednoduchú a presnú aplikáciu.

Base repair-stick for base damage. Just light it and drip the wax onto the base. Repair Candle graphite is suitable for black bases. Provides simple and accurate application.

Repair Powder

5510950	transparent	40 g (1,41 gal)	Pcs/Unit: 1
5510951	graphite	40 g (1,41 gal)	Pcs/Unit: 1

Unikátny systém opráv práškom alebo fóliou umožňuje jednoduchú opravu čírych a čiernych grafitových sklzníc.

Unique repair system with powder and sheet, makes repairing transparent and black graphite bases easy.

T12 Digital 1200W

5547176	CH	Pcs/Unit: 1
5547177	EU	Pcs/Unit: 1

Nové výkonné digitálna voskovacie zariadenie pre profesionálne použitie. Ergonomický dizajn umožňuje voskovanie vo všetkých smeroch. Nespočetné množstvo nastavenia teplôt v rozsahu od 100°C do 160°C. Zabudovaný procesor kontroluje kolísanie teplôt. Extra hrubá a pevná hliníková žehliaca plocha je ideálna pre udržanie teploty so svojou zaoblenou kosoštvorcovou štruktúrou, zlepšuje rozvod vosku a zvyšuje tlak.

New powerful digital waxing device for professional use. The ergonomic design enables waxing in all directions. Infinite temperature adjustment from 100 °C to 160 °C, the inbuilt microprocessor controls temperature fluctuations. The extra-strong aluminum pressure cast plate for ideal heat storage has a curved rhomboid structure that improves the distribution of the wax and compression.

T8 800W

5547180	CH	Pcs/Unit: 1
5547181	EU	Pcs/Unit: 1

Nová ergonomická voskovacia žehlička dovoľuje pohodlné a jednoduché voskovanie vo všetkých smeroch. Presné nastavenie teplôt od 100°C do 160°C. Extra hrubá a pevná hliníková žehliaca plocha je ideálna pre udržanie teploty so svojou zaoblenou kosoštvorcovou štruktúrou, zlepšuje rozvod vosku a zvyšuje tlak.

New ergonomic WaxIron enables easy waxing in all directions. Precise temperature adjustment from 100 °C to 160 °C. The extra-strong aluminum pressure cast plate for ideal heat storage has a curved rhomboid structure that improves the distribution of the wax and compression.

Plexi Blade

5541918		3 mm (0,12 inch)	Pcs/Unit: 24
5543814	Backshop	3 mm (0,12 inch)	Pcs/Unit: 10
5541919		5 mm (0,20 inch)	Pcs/Unit: 12
5543815	Backshop	5 mm (0,20 inch)	Pcs/Unit: 10
5540885		4 mm (0,16 inch)	Pcs/Unit: 12

Čepeľ z plexiskla na odstránenie prebytočného vosku.

Plexi Blade for removing exessively wax.

Multi-purpose scraper

5542633		Pcs/Unit: 12
5543817	Backshop	Pcs/Unit: 10

Praktický plastikový nástroj na odstraňovanie prebytočného vosku so stredovej drážky, z hrán a bokov lyží má aj dodatočnú hranu na odstraňovanie klisteru.

Practical plastic tool for removing wax residue in grooves on edges and sidewalls. With Klister edge.

Steal Scraper Blade

5560007 Pcs/Unit: 12

Oceľová čepeľ na zoškrabovanie sklznice pri jej úpravách alebo oprave.

Steel blade for removing base material during structure and base repair.

Groove Pin Nordic

5549824		Pcs/Unit: 10
5543812	Backshop	Pcs/Unit: 10

Kolík na čistenie strednej ryhy na bežeckých lyžiach od prebytočného vosku.

For clean removal of wax residue from ski grooves.

Scraper Sharpener World Cup

NEW

5560008

Pcs/Unit: 1

Nástroj určený na ostrenie a vyhladzovanie plastikových škrabiek.
Pre 3,4,5 a 6mm čepele.
S keramickou platňou.

For sharpening and smoothing plastic scraper blades. For 3, 4, 5 and 6 mm blade widths and 100 mm file.

Scraper Sharpener

5541910

Pcs/Unit: 1

Nástroj určený na ostrenie plexisklových škrabiek s 3, 4, 5 a 6 mm širokými čepeľami. S keramickou platňou.

Plexiblade sharpener for 3, 4, 5 and 6 mm (1/8", 3/16", 5/32" and 1/4") blade width. With ceramic disc.

Base Brush copper (medená kefa)

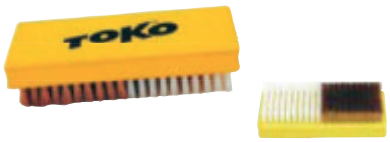
5545241

Pcs/Unit: 1

Určená Na kefovanie a čistenie sklznice pred voskovaním.

For initial brushing of bases and for base cleaning.

Base Brush Combi Nylon/Copper (nylónovo/medená kefa)



5545243

Pcs/Unit: 1

Šetrná kefa s polovicou medených a polovicou nylónových štetín.

An economical brush option of 1/2 Nylon and 1/2 Copper.

Base Brush Nylon

5545245

Pcs/Unit: 1

Vysoko kvalitná univerzálna kefa, ktorá odhaľuje štruktúru čerstvo navoskovanej sklznice.

High-quality all around brush for revealing the structure of freshly waxed bases.

Base Brush Horsehair (kefa s konským vlasom)

5545247

Pcs/Unit: 1

Vhodná na upravovanie povrchu alebo na odstraňovanie prebytočného studeného vosku.

For use as a tuning finish or for brushing out cold waxes.

Polishing Brush (leštiaca kefa)

5545249

Pcs/Unit: 1

Mäkká kefa na leštenie sklzníc tesne pred začiatkom preteku.

Soft base brush for polishing bases. The final touch before the start!

Base Brush oval Copper with strap (oválna medená kefa s popruhom)

NEW

5545232 17 mm (0,67 inch) Pcs/Unit: 1

Určená na kefovanie a čistenie špinavých sklzníc pred voskovaním.
Tiež je možné ju použiť na kefovanie po horúcom voskovaní.

For brushing out and cleaning dirty bases prior to waxing. Also suitable for brushing out after hot waxing.

Base Brush oval Nylon with strap (oválna nylónová kefa s popruhom)

NEW

5545235 15 mm (0,59 inch) Pcs/Unit: 1

Univerzálna kefa na kefovanie všetkých typov horúcich voskov

The all-round brush for brushing out all types of hot waxes.

Base Brush oval Horsehair with strap (oválna kefa z konského vlasu s popruhom)

NEW

5545238 10 mm (0,39 inch) Pcs/Unit: 1

Ideálna kefa na kefovanie zažehleného alebo lešteného JetStreamu.

Ideal for brushing out JetStream that has been ironed or polished in.

Base Brush oval Steel Wire with strap (oválna kefa z oceľového drôtu s popruhom)

NEW

5545216 25 mm (0,98 inch) Pcs/Unit: 1

Extrémne agresívna pretekárska kefa určená na čistenie zoxidovanej alebo spálenej sklznice

Extremely aggressive brush for cleaning oxidized bases or damaged structures prior to hot waxing.

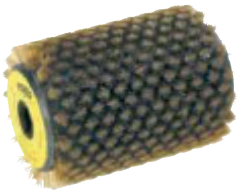
Structure Brush (štruktúrová kefa)

5545218 25 mm (0,98 inch) Pcs/Unit: 1

Táto kefa je určená na uvolnenie stvrdnutej, zoxidovanej alebo spálenej sklznice, tak sa potom vosk presiakne a naviaže oveľa hlbšie do sklznice.
varovanie: Nie je vhodná na kefovanie alebo čistenie sklznice po oškrábaní prebytočného vosku.

This brush frees hardened, oxidized or burnt bases, allowing wax to penetrate deep. Warning: not for brushing out or cleaning base structure after scraping waxed bases.

Mosadzná rotačná kefa

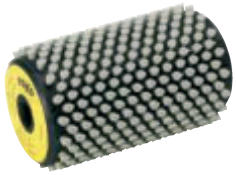


5542523 10 mm (0,39 inch) 100 mm (3,94 inch) Pcs/Unit: 1

Určená na optimálne očistenie sklznice pred voskovaním. Maximálna rýchlosť 800 otáčok za minútu. Používajte len s krátkym adaptérom s krytom

For optimal base cleaning prior to waxing. Rotation rate max. 800 rpm. Use the Single Axle with cover.

Rotačná kefa šedý nylón

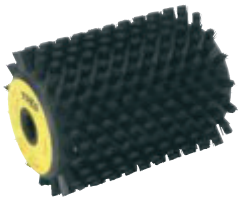


5542525 4 mm (0,16 inch) 100 mm (3,94 inch) Pcs/Unit: 1

Rotačná kefa pre univerzálne použitie a kefovanie prebytočného vosku.

Roller brush for universal use in brushing out waxes.

Rotačná kefa čierny nylón



5542529 10 mm (0,39 inch) 100 mm (3,94 inch) Pcs/Unit: 1

Jemná nylonová kefa určená na leštenie sklznice.

Soft nylon brush for polishing bases.

Rotačná kefa s konským vlasom

5542531 6 mm (0,24 inch) 100 mm (3,94 inch) Pcs/Unit: 1

Určená na vykefovanie stredných a stredne tvrdých parafínových voskov so sklznice.

For brushing out hard and medium-hard paraffin waxes.

Rotačná korková kefa

5542533 100 mm (3,94 inch) Pcs/Unit: 1

Určená na nanášanie JetStream voskov.

For applying JetStream waxes.

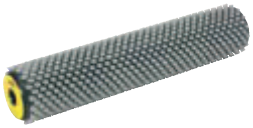
Single Axe (adaptér na vŕtačku)

5542547 100 mm (3,94 inch) Pcs/Unit: 1

Pre všetky 100mm rotačné kefy.

Axle with cover for 100 mm (3 15/16") brushes.

Rotačná kefa na snowboardy



5542549

4 mm (0,16 inch)
300 mm (11,81 inch)

Pcs/Unit: 1

Určená na vykefovanie snowboardových sklzníc.

Roller brush for mechanically brushing out waxes.

Axle for snowboard (adaptér na vŕtačku pre snowboardy)

5542584

300 mm (11,81 inch)

Pcs/Unit: 1

Adaptér na vŕtačku pre 300 mm rotačnú kefu, bez krytu.

For roller brushes of length 300 mm (11 13/16), without cover.

Dual Pad

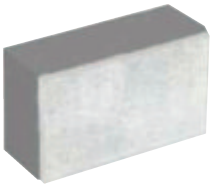
5541005

Pcs/Unit: 1

Praktický leštiaci mäkký blok, žltá strana sa používa pred leštením a biela strana sa používa po leštení.

The practical polishing pad with yellow side for pre-polishing and white side for post-polishing.

Thermo Pad



5541003

Pcs/Unit: 1

Leštiaci blok určený na finálne doleštenie sklznice. So špeciálnym plsteným materiálom.

Polishing block for finishing waxed bases. With special felt material.

Plasto Cork

5540928

Pcs/Unit: 1

Syntetický korok určený na korkovanie Grip a klister voskov

Synthetic cork for corking Grip and Klister waxes.

Wax Cork

5542628

Pcs/Unit: 1

Prírodný korok určený na korkovanie Grip a klister voskov

Natural cork for corking Grip and Klister waxes.

Structurite Nordic (Štruktúrovač Nordic)

5540969 S dvomi valčekmi (krížová štruktúra) Pcs/Unit: 1
5540967 Prídavné lineárne valčeky Pcs/Unit: 1

Štruktúrovač pre bežecké lyže s vymeniteľnými valčekmi pre všetky typy štruktúrovacích prác.

Base structuring tool for Nordic skis. With interchangeable structure rollers for all types of structuring jobs.

Držiak lyžiarskych bŕzd

NEW

5560013 Pcs/Unit: 1

Pohodlné zadržiavanie všetkých modelov lyžiarskych bŕzd

Comfortable retaining of all ski brake models.

Stopper Band (gumené zarážky)

5549863 Pcs/Unit: 200

Zarážky pre zaistenie všetkých terajších modelov lyžiarskych bŕzd. Servisné balenie obsahuje 200 kusov.

Stopper bands for securing all current ski brake models. Workshop pack with 200 pieces.

Prisma Straight Line (pravítko)

5560014 130 x 4 mm Pcs/Unit: 1

Tenké pravítko vyrobené zo 4 mm hrubej ocele na meranie plošnosti sklznice.

Hairline ruler from 4 mm (5/32") thick steel, for checking the flatness of ski bases.

Presný nástroj na ladenie

5549840 0,5° Pcs/Unit: 1
5549841 1,0° Pcs/Unit: 1

Veľmi presný nástroj na ladenie a prípravu spodnej hrany s presným uhlom.

Precision base (hanging) edge tuning tool.

Multi Base File Control (upevňovací systém)

5549882 0,5° - 1,5° Pcs/Unit: 1

Nastaviteľný v rozsahu 0,5°-1,5°. Používa sa na prípravu spodnej hrany s presnou plochou kontaktu so sklznicou a zabraňuje jej poškodenie. Exkluzívne od firmy Toko.

Adjustable from 0.5° - 1.5°. Coating-side (hanging) edge preparation with ergonomic, coating protecting handling. Exclusively from Toko.

Nástroj na brusenie bočnej hrany

5549878		89°	Pcs/Unit: 1
5549879		88°	Pcs/Unit: 1
5549880		87°	Pcs/Unit: 1
5549881		86°	Pcs/Unit: 1

Profesionálny uhoľník na dokonale presné zbrúsenie bočných hrán lyže, špeciálne ložiská umožňujú pohodlný posun.

Professional side edge angle for precise working of side edges, guarantees light running through roller bearing.

Side Edge Tuning Angle Pro – uhoľník

NEW

5560015		89°	Pcs/Unit: 1
5560016		88°	Pcs/Unit: 1
5560017		87°	Pcs/Unit: 1
5560018		86°	Pcs/Unit: 1

Záporný uhoľník pre profesionálne brúsenie bočných hrán. Teflónom potiahnutý nástroj používaný profesionálmi vo svetovom pohári.

Negative side-edge angle for professional edge tuning. The Teflon-coated tool used by alpine World Cup pros.

Edge Angle Pro Clamp (univerzálne kliešte)

5549823		Pcs/Unit: 1

Používajú sa na pripínanie pilníkov k uhoľníkom.

For fitting files to the edge tuning tools Edge Angle Pro and Precision Base File Control.

Sidewall Planer Pro

5549870		Pcs/Unit: 1

Sidewall Planer je profesionálny nástroj na jednoduché zrezanie plasovej bočnej steny lyže je vybavený platničkami chrániacimi sklznicu a nastaviteľnou oceľovou čepeľou.

Sidewall planer for problem-free removal of ABS sidewall material. With coated guidance plates and adjustable hard metal blade.

World Cup FileChrome M

5540481		200 mm (7,87 inch)	Pcs/Unit: 1
5543813	Backshop	200 mm (7,87 inch)	Pcs/Unit: 10

Univerzálny pilník s tvrdým chrómovým povrchom. Spĺňa najvyššie požiadavky servisných technikov na svetovom pohári (14 zubov/cm).

Universal file with hard chrome surface. Meets the highest demands of professional World Cup service technicians (14 teeth/cm).

World Cup FileChrome S

5540483		150 mm (5,91 inch)	Pcs/Unit: 1
5540484	Backshop	150 mm (5,91 inch)	Pcs/Unit: 10

Jemný pilník s tvrdým chrómovým povrchom. Spĺňa najvyššie požiadavky servisných technikov na svetovom pohári. (16 zubov/cm).

Fine file with hard chrome surface. Meets the highest demands of professional World Cup service technicians (16 teeth/cm).

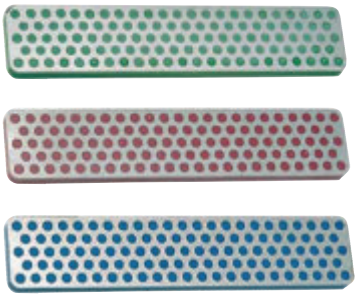
Radiálny pilník

5546797		300 mm (11,81 inch)	Pcs/Unit: 1
5560019		100 mm (3,94 inch)	Pcs/Unit: 1
5543816	Backshop	300 mm (11,81 inch)	Pcs/Unit: 10

Radiálny pilník pre starostlivosť lyžiarskych a snowboardových sklzníc. Vhodný pre zoškrabávanie materiálu.

Radial file for working on ski and snowboard bases. Good for material removal.

DMT diamantový pilník



5560020	modrý – hrubý	110 mm (4,33 inch)	Pcs/Unit: 1
5560021	zelený – extra jemný	110 mm (4,33 inch)	Pcs/Unit: 1
5560022	červený – jemný	110 mm (4,33 inch)	Pcs/Unit: 1

Používa sa na odstraňovanie záderov a prebrúsenie po prvom brúsení. Dosahuje špičkovú akosť povrchu.

For removing burrs after filing edges. Produces a top-class finish.

Diamantový pilník 70 mm

NEW

5560023	jemný	70 mm (2,76 inch)	Pcs/Unit: 1
5560024	stredný	70 mm (2,76 inch)	Pcs/Unit: 1
5560025	hrubý	70 mm (2,76 inch)	Pcs/Unit: 1

Toko diamantový pilník s rôznymi stupňami zrnitosti sa používa na obrúsenie stvrdnutých častí, prebrúsenie a ostrenie hrán.

Toko diamond file with various degrees of coarseness for the removal of hardening and for deflashing and sharpening the edges.

Gumený brúsiaci blok

5560027 80 x 50 x 20 mm Pcs/Unit: 1

Gumený brúsiaci blok na odstraňovanie drsných okrajov a korózie z hrán lyží alebo snowboardov.

Grinding block for removing burrs and corrosion from ski and snowboard edges.

Univerzálny brúsny kameň

5560019 20 x 6 x 120 mm Pcs/Unit: 1

Brúsny kameň špeciálne vytvorený pre brúsenie hrán lyží a snowboardov, ktoré boli poškodené kameňmi.

Grinding stone specially for working on ski and snowboard edges that have been damaged by rocks.

Ergo Multi Guide

5549838 85° - 90° Pcs/Unit: 1

ergonomicky navrhnutý nástroj na ladenie bočnej hrany so vodiacimi ložiskami. výnimočne presný a absolútne šetrný voči sklznici. Nastavenie uhlu v rozsahu medzi 85°a 90°. Je možné použitie takmer všetkých typov pilníkov, diamantových a brúsnych kameňov. Exkluzívne od firmy Toko.

Ergonomically designed guidance tool on ball-mounted guidance rollers. Base-friendly and precise. With angle settings from 90° to 85°. For all types of files and diamond files. Exclusive to Toko!

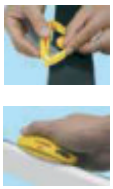
File guide Pro

5549839 85° - 90° Pcs/Unit: 1

Ergonomicky navrhnutý nástroj na ladenie bočnej hrany s dotykovou platničkou, chrániacou sklznicu s jednoduchým nastavením uhlov v rozsahu medzi 85°a 90°. Je možné použitie takmer všetkých typov pilníkov, diamantových a brúsnych kameňov. Exkluzívne od firmy Toko.

Ergonomically designed guidance tool with coated guidance plates. With optimized angle setting from 85° to 90°. For all types of files and diamond stones. Exclusive to Toko!

Ergo Plus

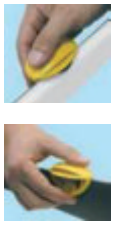


5549858 88°/89° + 0,5°/1° Pcs/Unit: 1

Ergonomicky navrhnutý plastový nástroj pre brúsenie bočných hrán (88°/ 89°) a brúsenie spodnej hrany na 0.5°alebo 1.0°. Umožňuje dve činnosti s jedným nástrojom. Súčasťou je aj 80mm WorldCup file Chrome pilník.

Ergonomically designed tool for side edge tuning (88°/89°) and base edge tuning (hanging 0.5° and 1°). Two jobs with one single tool. Includes 80 mm World Cup File Chrome.

Ergo Speed

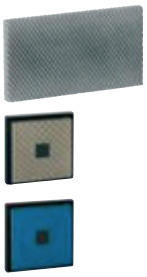


5549860 88°/89° Pcs/Unit: 1

Malý, praktický nástroj pre úpravu bočných hrán (88°/ 89°) Otočný brúsny disk so zamykateľným mechanizmom zaručuje 100%né využitie brúsneho disku. Ideálny na cesty.

Small, handy tool for working on side edges (88°/89°). Rotary grinding disc with locking mechanism, guarantees 100% use of grinding material. Ideal when on the move.

Ergo Speed Top

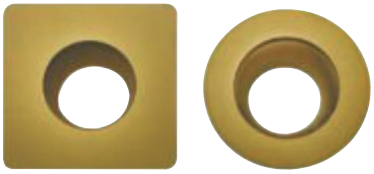


5549871 88°/89° Pcs/Unit: 1

Malý, praktický nástroj určený pre úpravu bočných hrán (88°/ 89°) Obsahuje brúsny papier na odstraňovanie hrdze a opravu skorodovaných hrán; 40mm kovový pilník na opilovanie hrán; diamantový kameň na finálne dorúsenie hrán.

Small, handy tool for working completely on side edges (88°/89°). Contents: sandpaper for dealing with rust of stubborn points on the edge; 40 mm hard metal file for filing the edge; diamond for breaking the brows after filing the edge.

Náhradné železné čepele pre Sidewall Planer



5549861 Pcs/Unit: 1

Okrúhle a štvorcové železné čepele pre Sidewall Planer Pro.

Round and square spare hard metal knife for the Sidewall Planer Pro.

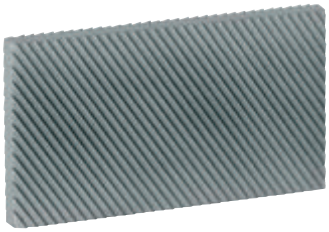
Náhradný pilník Spare M pre Ergo Plus

5549862 80 mm (3,15 inch) Pcs/Unit: 1

Krátky univerzálny pilník zo série World Cup (80mm) s tvrdým chrómovým povrchom. Náhradná časť pre Ergo Plus

Short World Cup universal file (80 mm) with hard-chromed surface. The spare part for Ergo Plus.

Náhradný pilník



5549872 40 mm (1,57 inch) Pcs/Unit: 1

40 milimetrové náhradné časti pre Ergo Speed Top a Ergo Speed pilník

40 mm spare parts for the Ergo Speed Top and the Ergo Speed File.

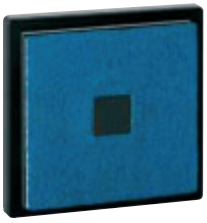
Náhradný diamant

5549873 Pcs/Unit: 1

Náhradný diamantový kameň pre Ergo Speed Top

Spare diamond for the Ergo Speed Top.

Náhradný brúsič



5549874 Pcs/Unit: 1

Náhradný brúsny papier pre Ergo Speed Top

Spare sandpaper for the Ergo Speed Top.

Náhradný brúsny disk pre Ergo Speed

5549877 Pcs/Unit: 1

Náhradný brúsny disk pre Ergo Speed

Spare sandpaper disk for the Ergo Speed.

Pracovná lavica 110cm x 50cm

5549883 1100 x 500 mm Pcs/Unit: 1

Skladacia pracovná lavica s 110x 50 cm veľkou hliníkovou pracovnou plochou. Unikátna konštrukcia ponúka profesionálnu pracovnú lavicu používanú vo svetovom pohári, ktorá je ľahko zložiteľná z pár kusov.

Collapsible service bench with 110 x 50 cm large, aluminum bench top. Unique construction provides a professional World Cup work bench which is easily assembled from a few pieces.

Pracovná lavica 110cm x 25cm

NEW

5560029 Pcs/Unit: 1

Ľahká a stabilná multifunkčná lavica s protišmykovým rámom. 110 cm x 50 cm.

Light and stable multifunctional workbench with non-slip frame. 110 cm x 25 cm.

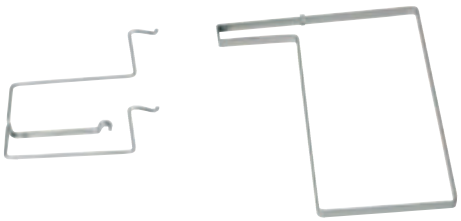
Odkladacia polička

5549884 Pcs/Unit: 1

Veľká, stabilná polička použiteľná na pracovnej lavici. Ponúka pohodlné odkladanie voskov, náradia a iných potrebných drobností.

Large, stable storage tray for the workbench. Provides a comfortable storage for wax, tools and other service materials.

Stojan na žehličku & držiak smetného vrecka

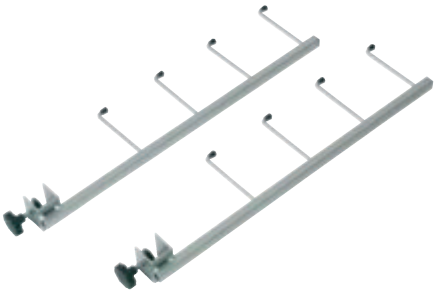


5549868 Pcs/Unit: 1

Praktický set zahrňujúci stojan na žehličku a držiak smetného vrecka. Jednoduchá inštalácia na pracovnú lavicu.

Practical set comprising iron holder and a garbage bag holder. Simple to fit to the workbench.

Držiak lyží



5549869 Pcs/Unit: 1

Dvojdielny držiak ideálne sadne na pracovnú lavicu. Zmestia sa naň 4 páry bežeckých, alebo 2 páry zjazdových lyží.

Two-piece ski holder for easy fitting to the workbench. For 4 pairs of cross-country skis or 2 pairs of alpine skis.

Cross-Country Porfile & Vise fixačné zariadenie pre bežky

5549885 Pcs/Unit: 1

Profesionálne fixačné zariadenie pre všetky typy bežeckých lyží a viazaní (klasické aj bežecké).

Cross-country profile set and fixing for Nordic skis (skating and classic).

Odnímateľné nohy k lavici

NEW

5560030

Teleskopické nohy pre ľahkú montáž ku pracovnej lavici a pracovnej lavici Express.

Extendable poles for easy assembly to Workbench and Express Workbench.

Ski Vise World Cup

NEW

5560031

Pcs/Unit: 1

3-dielne upevňovacie zariadenie zabezpečuje bezproblémové upínanie zjazdových a carvingových lyží vo vertikálnej (90° a 60°) a horizontálnej polohe.

3-part fixation device enables problem-free securing of alpine and carving skis in a vertical (90° & 60°) and horizontal position.

Ski Vise Free

NEW

5560032

Pcs/Unit: 1

3-dielne upevňovacie zariadenie pre všetky typy zjazdových lyží (Freeride, freestyle, Lyže do hlbokého snehu). Lyža môže byť upevnená horizontálne, vertikálne aj naklonené upevnenie. So špeciálnou protišmykovou úpravou a nastaviteľným remienkom v strednej časti.

Fixation device for all types of alpine skis (Freeride-, Freestyle-, Powder- Ski). The ski can be fixed flat, vertically sideways and obliquely sideways. With grippy rubber covering and adjustable mid-piece.

Board Grip

5544268

Pcs/Unit: 1

Ideálne pre jednoduché úkony, protišmykový povrch pre pohodlné ladenie sklznice. Snowboard môže byť uchytený pri práci na bočných hranách aj vertikálne.

Ideal for simple jobs. Slip-fast support for base surface preparation. Snowboard can be fixed vertically when working on side edges.

Ski Vise Nordic

5544272

Pcs/Unit: 1

Zlepšené profesionálne upevňovacie zariadenie pre všetky typy bežeckých lyží (klasické, aj bežecké). Praktické a nastaviteľné upevnenie v strednej časti priamo na viazanie.

Improved, professional fixation device for Nordic skis (skating and classic). Secures with practical and adjustable center part directly on the binding.

Ski Vise Double Ski Fixation Device

5544270

Pcs/Unit: 1

Profesionálne upevňovacie zariadenie s adaptérmi na prichytenie viacerých rôznych lyží a snowboardov.

The professional fixation device with adapters for securing various skis and snowboards.

Repair Fix Jump

5544269

Pcs/Unit: 1

Jednoduché upevňovacie zariadenie pre skokanské lyže.

Fixation device for ski-jumping skis.

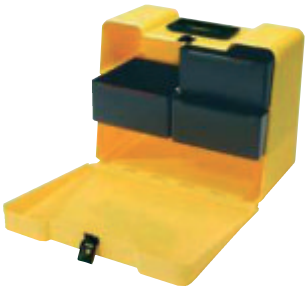
Big Box

5547169 Pcs/Unit: 1

Rozmery: 46x18x36cm. Praktický kufrík na vosky a nástroje s piatimi priehradkami.

46 x 18 x 36 cm (18 1/8 x 7 3/32 x 14 3/16") wax and toolbox with 5 compartments.

Handy Box



5547168 Pcs/Unit: 1

Rozmery: 35x18x28cm. Praktický príručný kufrík na vosky a nástroje s tromi priehradkami.

35 x 18 x 28 cm (13 13/16 x 7 3/32 x 11") wax and toolbox with 3 compartments.

Pocket Driver

5544440 Pcs/Unit: 1

Praktický všestranný skrutkovač dovoľuje jednoduchú a bezproblémovú údržbu všetkých typov viazaní. Obsahuje Krížový adaptér č.2 a 3, adaptér na Pozzidrive skrutky č.3, plochý skrutkovač č.6, 6-uholníkový imbusový adaptér a tiež maticový kľúč 10 a 11mm.

Practical all-round screwdriver for the trouble-free fitting of bindings. Ideal for the snowboarder. Contains Phillips #2, #3, pozzidrive #3, flat #6, hexagonal #4 and a 10 mm/11 mm key.

Ski Tie Nordic (24 kusov)

5560033 Pcs/Unit: 24

Nasúvací upevňovací systém bežeckých lyží s ochranou sklznice, ktorý slúži na spájanie bežeckých lyží.
V 24-kusovom výstavnom balení.

Sleeve style ski holder with base protection for keeping together cross-country skis. In 24-piece display.

Ski Clip Nordic (60 kusov)

5540493 Pcs/Unit: 60

Modrá ochrana sklznice V 60-kusovom výstavnom balení.
Upevňovanie suchým zipsom.

Blue base protection. In 60-piece display. Wrap around style.

Ski Clip Alpine & Carving (36 kusov)

5540499 Pcs/Unit: 36

Upevňovanie popruhom so suchým zipsom a ochranou sklznice pre zjazdové a carvingové lyže.

Ski straps with Velcro closure and base protection for alpine and carving skis.

Pás na spájanie lyží

5544000 Pcs/Unit: 1

Toko pás pre 16 párov bežeckých lyží. Dĺžka: 95cm.

Toko Skiholder Belt for 16 Nordic skis, length: 95 cm.

Lepiaca páska

5547007 65 m x 3 cm Pcs/Unit: 1

Vysoko kvalitná lepiaca páska, ktorá vydrží aj nízke teploty.

High-quality adhesive tape that can stand up to low temperatures.

Maskovacia páska

5547008 Pcs/Unit: 1

Maskovacia páska.

Masking tape.

Pracovná zástera

5542805 Pcs/Unit: 1

100% nylon Univerzálna veľkosť.

100% nylon. One size fits all.

Kordon-označovacia páska

5549000 Pcs/Unit: 1

Rozmery: 200 m x 80 mm

200 m x 80 mm roll.

Krycia plachta

5540419 25000 x 1200 mm Pcs/Unit: 1

Krycia plachta s rozmermi 25m x 1,2 m.

25 m x 1,2 m (27,34 yds x 1,31 yds) ground sheet.

Snežný teplomer

5541000 Pcs/Unit: 1

Presný merací rozsah teplomeru je od +40°C do–35°C. Dodáva sa v praktickom tvare pera.

104 °F to -40 °F. Precise measuring range for a snow temperature range of 32 °F to -4 °F. In practical pen form.

HELMET FRESH

Starostlivosť o výstroj naberá na dôležitosti.
Po kompletnej revízii rady ošetrovacích prostriedkov Toko dokazuje, že si privlastnilo tento trend. A s dobre premysleným sortimentom a zlepšenými vlastnosťami produktov a so skutočne vrcholovým dizajnom. Napríklad novo vyvinutý prostriedok Helmet fresh pre prilby, čiapky a rukavice. Pre dlho trvajúcu sviežosť pri aktívnych športoch.

Equipment care constantly gaining in importance.
With the complete revision of the Care Line, Toko is proving that is has adopted this trend. A well thought-out assortment, optimised product performance and a truly top-grade visual presence. Such as with Toko Helmet Fresh, the completely newly developed freshness spray for helmets, caps and gloves. For long lasting freshness during active sport.

→ STRANA / PAGE 80

STAROSTLIVOSŤ

	PRANIE	OCHRANA	STAROSTLIVOSŤ	SVIEŽOSŤ
Starostlivosť o oblečenie	Textile Wash Soft Shell Wash Down Wash	Textile Proof Soft Shell Proof	Active Dry	
Starostlivosť o obuv		Leather & Textile Proof Leather Proof	Leather Wax Transparent Silicone Leather Wax Transparent Beeswax Leather Wax Black Leather Care	Shoe Fresh
Starostlivosť o výstroj		Tent & Pack Proof		Helmet Fresh

	OCHRANA	SVIEŽOSŤ
Servis	Universal Proof	Shoe Fresh Helmet Fresh

Textile Wash

NEW

5582400 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Prací prostriedok na vysoko spoľahlivú ochranu pred počasím pri turistike, lyžovaní a tiež pre ochranu vašej expedičnej výstroje.
Vlastnosti
– Ideálne pre všetky typy tkanín vrátane tkanín s membránou
– Rozpúšťa nečistoty nanesené na high-tech materiály
– Obnovuje funkčnosť tkaniny
– Neobsahuje zmäkčovadlá, optické zjasňovače farieb a bielidlá
– Teraz o 25% väčšie balenie

Washing agent for high-quality weather protection, hiking, skiing and expedition clothing.
Features:
– *Ideal for breathable and other textile fabrics*
– *Dissolves the dirt from high-tech fabrics*
– *Restores the function of the fabric*
– *Does not contain softeners, optical lighteners or phosphate*
– *Now with 25% more*

Soft-Shell Wash

NEW

5582401 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Špeciálny prací prostriedok na výrobky z funkčných Soft Shell, fleecových a strečových tkanín.
Vlastnosti
– Ideálny pre všetky elastické tkaniny
– Rozpúšťa nečistoty nanesené na high-tech materiály
– Obnovuje funkčnosť tkaniny
– Chráni komfort a pružnosť high-tech tkanín s použitím prírodných látok
– Neobsahuje zmäkčovadlá, optické zjasňovače farieb a bielidlá
– Teraz o 25% väčšie balenie

Special washing agent for multi-functional Soft Shells, fleeces and stretch clothing.
Features:
– *Ideal for all elasticized fabrics*
– *Dissolves the dirt from high-tech fabrics*
– *Restores the function of the fabric*
– *Retains the comfort and elasticity of high-tech fabrics using natural care substances*
– *Does not contain softeners, optical lighteners or phosphate*
– *Now with 25% more*

Down Wash

NEW

5582402 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Špeciálny prací prostriedok vhodný na vetrovky, nohavice a spacie vaky obsahujúce páperie, perie, alebo syntetické výplne.
Vlastnosti
– Optimalizuje izolačné vlastnosti čistením a uvoľňovaním výplne
– Vďaka špeciálnemu ošetrovaciemu prostriedku uchováva prírodný ochranný povlak výplne
– Teraz o 25% väčšie balenie

Special washing agent for jackets, pants and sleeping bags with down, feathers or synthetic fillings.
Features:
– *Optimizes insulation by cleaning and loosening the filling*
– *Retains the natural protective covering of the filling, due to a special caring agent*
– *Now with 25% more*

Active Dry

NEW

5582410 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Špeciálna starostlivosť o vysokokvalitné športové funkčné oblečenie.
Vlastnosti
– Uchováva unikátne vlastnosti funkčných tkanín
– Pomáha transportu vlhkosti od pokožky a zrýchľuje proces sušenia
– Oblečenie ostáva mäkké a pohodlné
– Pôsobí antistaticky
– Vhodné na spodnú bielizeň a termoizolačnú vrstvu
– Nevhodné na nepremokavé a vetru odolné vrchné oblečenie
– Teraz o 25% väčšie balenie

Special care for functional sportswear.

Features:
– *Restores the function of the fabric*
– *Supports the wet transport and accelerates the drying process*
– *Ensures soft and comfortable wearing*
– *Works anti static*
– *Applicable for the first and second layer of clothing*
– *Not suitable for waterproof outer layers*
– *Now with 25% more*

Textile Proof

NEW

5582420 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Intenzívna impregnácia športových odevov a odevov z funkčných materiálov.

Vlastnosti
– Ideálne pre všetky typy tkanín vrátane tkanín s membránou
– Ešte účinnejšia impregnácia vďaka úplne nanovo prepracovanému postupu
– Tkaninu zanecháva vode odolnú a odpudzuje nečistoty
– Zaručuje priedušnosť high-tech tkanín
– Jednoduchá aplikácia a vysoká trvácnosť
– Teraz o 25% väčšie balenie

Intensive impregnation for high quality sport and functional clothing.

Features:
– *Ideal for breathable and other textile fabrics*
– *Even better impregnation, thanks to completely revised formulation*
– *Makes the fabric water resistant and dirt repellent*
– *Ensures the breathability of modern high-tech fabrics*
– *Simple to use and goes a long way*
– *Now with 25% more*

Soft-Shell Proof

NEW

5582421 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Vysoko účinný impregnačný prostriedok na výrobky z funkčných Soft Shell, fleecových a strečových tkanín.

Vlastnosti
– Ideálny pre všetky elastické tkaniny
– Ešte účinnejšia impregnácia vďaka úplne nanovo prepracovanému receptu
– Tkaninu zanecháva vode odolnú a odpudzuje nečistoty
– Zaručuje uchovanie priedušnosti a elastickosti high-tech tkanín
– Jednoduchá aplikácia a vysoká trvácnosť
– Teraz o 25% väčšie balenie

Intensive impregnation for Soft Shells, fleece and stretch clothing.

Features:
– *Ideal for all elasticized fabrics*
– *Even better impregnation, thanks to completely revised formulation*
– *Makes the fabric water resistant and dirt repellent*
– *Ensures the breathability and elasticity of high-tech-textures*
– *Simple to use and goes a long way*
– *Now with 25% more*

Leather Proof

NEW

5582430 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Novo vyvinutý prostriedok na intenzívnu impregnáciu koženej športovej, turistickej a vychádzkovej obuvi.

Vlastnosti
– Ešte účinnejšia impregnácia vďaka úplne nanovo prepracovanému receptu
– Materiál zanecháva vode odolný a odpudzuje nečistoty
– Zaručuje uchovanie prirodzenej priedušnosti koženého materiálu
– Jednoduchá aplikácia a vysoká trvácnosť

Newly developed intensive impregnation for sports, hiking and casual shoes made of leather.

Features:
– *Even better impregnation, thanks to completely revised formulation*
– *Makes the fabric water resistant and dirt repellent*
– *Retains the natural breathability of the leather*
– *Simple to use and goes a long way*

Leather & Textile Proof

NEW

5582431 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Novo vyvinutý prostriedok na intenzívnu impregnáciu športovej, turistickej a bežnej obuvi vyrobenej z kombinácie textilných a kožených materiálov.

Vlastnosti
– Ešte účinnejšia impregnácia vďaka úplne nanovo prepracovanému receptu
– Materiál zanecháva vode odolný a odpudzuje nečistoty
– Zaručuje uchovanie priedušnosti a elastickosti high-tech tkanín
– Jednoduchá aplikácia a vysoká trvácnosť

Newly developed intensive impregnation for sports, hiking and casual shoes made of leather/textile mix.

Features:
– *Even better impregnation, thanks to completely revised formulation*
– *Makes the fabric water resistant and dirt repellent*
– *Ensures the breathability of modern high-tech fabrics*
– *Simple to use and goes a long way*

Leather Care

NEW

5582432 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Novo vyvinutý prostriedok pre špeciálnu starostlivosť o športovú, turistickú a bežnú obuv vyrobenú z kombinácie textilných a kožených materiálov.
Vlastnosti
– Starostlivosť o kožu bez toho, aby zmenila výzor
– Špeciálne výživné látky na zachovanie hebkosti a mäkkosti kože
– Predlžuje životnosť obuvi
– Jednoduchá aplikácia a vysoká trvácnosť

Newly developed special care for sports, hiking and leisure shoes made from leather and leather/textile mix.
Features:
– *Cares for the leather without changing its appearance*
– *Special nutrients retain the smoothness of the leather*
– *Increases the life of the shoe*
– *Simple to use and goes a long way*

Shoe Fresh

NEW

5582433 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Dokonalé udržiavanie hygieny vo vnútri akejkoľvek športovej obuvi.
Vlastnosti
– Neutralizuje nepríjemné pachy
– Pravidelná aplikácia prostriedku zabezpečuje dlho trvajúcu čerstvú vôňu
– Dlhšia trvácnosť pri objemnejšom 250 ml balení

Perfect in-shoe hygiene for all sports shoes and boots.
Features:
– *Neutralizes unpleasant odors*
– *Regular application ensures permanent freshness*
– *Even longer lasting, with 250 ml content*

Leather Wax Transparent – Silicone

NEW

5582440 75 ml (2,54 fl oz) Pcs/Unit: 6

Intenzívna starostlivosť o vysoko zaťažený športovú obuv a vychádzkovú obuv vyrobenú z kože.
Vlastnosti
– Zlepšený výrobný postup na lepšiu aplikáciu výrobku
– Optimálne hĺbkové pôsobenie výrobku vďaka silikónu
– Špeciálne výživné látky na zachovanie hebkosti a mäkkosti kože
– Predlžuje životnosť obuvi

Intensive care for high use sports shoes and walking shoes made of leather.

Features:
– *Improved formulation for easier application*
– *Optimum deep-working effect due to silicon*
– *Special nutrients retain the smoothness of the leather*
– *Increases the life of the shoe*

Leather Wax Transparent – Beeswax

NEW

5582441 75 ml (2,54 fl oz) Pcs/Unit: 6

Prostriedok na impregnáciu kože s včelím voskom. Použitie na lezeckú a vychádzkovú koženú obuv.
Vlastnosti
– Vylepšený výrobný postup pre jednoduchšiu aplikáciu výrobku
– Včelí vosk poskytuje prirodzenú ochranu proti vode a nečistotám
– Špeciálne výživné látky na zachovanie hebkosti a mäkkosti kože
– Predlžuje životnosť obuvi

Leather impregnation agent with bees wax for climbing boots and walking shoes made of leather.
Features:
– *Improved formulation for easier application*
– *Beeswax offers natural protection against water and dirt*
– *Special nutrients retain the smoothness of the leather*
– *Increases the life of the shoe*

Leather Wax Black

NEW

5582442 75 ml (2,54 fl oz) Pcs/Unit: 6

Intenzívna starostlivosť o vysoko záťaženú čiernu lezeckú obuv, vychádzkovú obuv a pracovnú obuv vyrobenú z kože.
Vlastnosti
– Vylepšený výrobný postup pre jednoduchšiu aplikáciu výrobku
– Optimálne hĺbkové pôsobenie výrobku vďaka silikónu
– Obnovuje pôvodný výzor čiernej kože
– Špeciálne výživné látky na zachovanie hebkosti a mäkkosti kože
– Predlžuje životnosť obuvi

Intensive care for high use black climbing boots, walking shoes and working shoes made of leather.
Features:
– *Improved formulation for easier application*
– *Optimum deep-working effect due to silicon*
– *Freshens the look of black leather*
– *Special nutrients retain the smoothness of the leather*
– *Increases the life of the shoe*

Tent & Pack Proof

NEW

5582450 500 ml (16,91 fl oz) Pcs/Unit: 6

Novo vyvinutá vysoko účinná impregnácia stanov, batohov a vakov.
Vlastnosti
– Ešte účinnejšia impregnácia vďaka úplne nanovo prepracovanému postupu
– Tkaninu zanecháva vode odolnú a odpudzuje nečistoty
– Zaručuje priedušnosť high-tech tkanín
– Ideálna pri použití na veľké plochy tkaniny
– Jednoduchá aplikácia a vysoká trvácnosť
– Teraz o 25% väčšie balenie

Newly developed intensive impregnation for tents, backpacks and bags.
Features:
– *Even better impregnation, thanks to completely revised formulation*
– *Makes the fabric water resistant and dirt repellent*
– *Ensures the breathability of modern high-tech fabrics*
– *Ideal for large areas of fabric*
– *Simple to use and goes a long way*
– *Now with 25% more*

Helmet Fresh

NEW

5582451 250 ml (8,45 fl oz) Pcs/Unit: 6

Novo vyvinutý osviežovač v spreji pre ideálnu starostlivosť a hygienu pre prilby, čiapky a rukavice všetkých druhov.
Vlastnosti
– Pravidelná aplikácia prostriedku zabezpečuje dlhotrvajúcu čerstvú vôňu
– Ideálne aplikovať prostredníctvom Toko Pump-Up Sprayer

Newly developed freshness spray for helmets, caps and gloves of every type.

Features:
– *Regular application ensures permanent freshness*
– *Simple to use and goes a long way*

Universal Proof

NEW

5582460 2500 ml (0,66 gal) Pcs/Unit: 1

Novo vyvinutý prostriedok na intenzívnu impregnáciu tkanín a kože všetkých druhov.
Vlastnosti
– Ešte účinnejšia impregnácia vďaka úplne nanovo prepracovanému postupu
– Tkaninu zanecháva vode odolnú a odpudzuje nečistoty
– Zaručuje priedušnosť high-tech tkanín
– Univerzálne použitie na akékoľvek oblečenie či obuv
– Ideálna pri použití na veľké plochy tkaniny
– Ideálne aplikovať prostredníctvom Toko Pump-Up Sprayer

Newly developed universal intensive impregnation for textiles and leather of every type.
Features:
– *Even better impregnation, thanks to completely revised formulation*
– *Makes the fabric water resistant and dirt repellent*
– *Ensures the breathability of modern high-tech fabrics*
– *Can be used universally for clothing and footwear*
– *Ideal for large areas of fabric*
– *Ideal in combination with the Toko Pump-Up Sprayer*

Shoe Fresh

NEW

5582461 2500 ml (0,66 gal) Pcs/Unit: 1

Dokonalá starostlivosť a hygiena vo vnútri akejkoľvek športovej, turistickej či vychádzkovej obuvi.
Vlastnosti
– Pravidelná aplikácia prostriedku zabezpečuje dlho trvajúcu čerstvú vôňu
– Neutralizuje nepríjemné pachy
– Ideálne aplikovať prostredníctvom Toko Pump-Up Sprayer

Ideal care and hygiene for sports, hiking and leisure shoes of every type.
Features:
– *Regular application ensures permanent freshness*
– *Neutralizes unpleasant odors*
– *Ideal in combination with the Toko Pump-Up Sprayer*

Helmet Fresh

NEW

5582462 2500 ml (0,66 gal) Pcs/Unit: 1

Ideálna starostlivosť a hygiena pre prilby, čiapky a rukavice všetkých druhov.
Vlastnosti
– Pravidelná aplikácia prostriedku zabezpečuje dlho trvajúcu čerstvú vôňu
– Ideálne aplikovať prostredníctvom Toko Pump-Up Sprayer

Ideal care and hygiene for helmets, caps and gloves of every type.
Features:
– *Regular application ensures permanent freshness*
– *Ideal in combination with the Toko Pump-Up Sprayer*

Pump-Up Sprayer

5540005 1000 ml (0,26 gal) Pcs/Unit: 1

Praktický mechanický rozprašovač, ktorý pohodlne naplníte ktorýmkoľvek z tekutých Toko produktov ako sú napríklad Universal Proof, Shoe Fresh alebo Helmet Fresh.

Practical pump-up-sprayer to be refilled with Toko liquid products such as Universal Proof, Shoe Fresh or Helmet Fresh.

Bezpečnosť a kvalita
Mammut Sport Group používa materiály, ktorých vlastnosti sa môžu mierne líšiť.
Všetky zverejnené technické detaily sú orientačné a zobrazujú priemerné výsledky získané počas produkcie.
Bezpečnosť a kvalita sú našim základom pri našej obchodnej stratégii.
Preto garantujeme materiál a spracovanie každého produktu, ktorý vyrobíme.
Zmena technológie, dizajnu a farieb vyhradená.

Safety and Quality
Mammut Sports Group uses materials which may experience customary variations. All technical details published are thus guidelines and correspond to the average results obtained during production.
Safety and quality are the comerstones of our business policy. We therefore guarantee the material and workmanship of all the products we manufacture.
Technology, design and color are subject to alteration.

Mammut Sports Group AG, Industriestrasse Birren, CH-5703 Seon

INDEX

Active Dry 77
Adhesive Tape 73
All-in-one Wax 45
Alpha 2 Race Suit 8
Alpha 2 Race Suit Women 18
Alpha Advanced Women's Jacket 18
Alpha Advanced Women's Midlayer 19
Alpha Advanced Women's Pants 19
Alpha Glove 25
Alpha Vision Jacket 8
Alpha Vision Midlayer 10
Alpha Vision Pants 9
Arctic Mitt 27
Axle for Snowboards 64

Backshop Barwax 48
Backshop Blocwax 48
Backshop Granulat 48
Backshop-Apron 74
Base Brush Combi Nylon/Copper 61
Base Brush Copper 61
Base Brush Horsehair 61
Base Brush Nylon 61
Base Brush oval Copper with strap 62
Base Brush oval Horsehair with strap 62
Base Brush oval Nylon with strap 62
Base Brush oval Steel Wire with strap 62
Base File Radial 67
Base Prep grey 45
Base Tex 59
Basic 26
Big Box 72
Birkebeiner Cap 30
Board Grip 71

Carbon BaseWax green 53
Carbon GripSpray BaseKlister green 50
Carbon GripSpray Klister multiviola 51
Carbon GripSpray Klister orange 51
Carbon GripSpray Klister silver 51
Carbon GripSpray Klister viola 51
Carbon GripWax blue 54
Carbon GripWax mint 55
Carbon GripWax red 54
Carbon GripWax silver 53
Carbon GripWax viola 54
Carbon GripWax white 54
Carbon GripWax yellow 53
Carbon Klister Base green 52
Carbon Klister multiviola 52
Carbon Klister orange 52
Carbon Klister silver 52
Carbon Klister viola 53
Champion WS 25
Champion WS Women 25
Classic 26
Cordon 74
Cross-Country Profile & Vise 70

DIAMOND File 70mm 67
Dibloc High Fluoro Rub-on Set 47
DMT Diamond File 67
Down Wash 77
Dual Pad 64

Edge Angle Pro Clamp 66
Edge Grinding Rubber 67
Ergo Multi Guide 67
Ergo Plus 68
Ergo Speed 68
Ergo Speed Top 68
Exercise Women's Jacket 23
Exercise Women's Pants 23
Express Blocx 47
Express Blocx Bowl 47
Express Maxi 46
Express Mini 46
Express Pocket 46
Express Wax Sachet 46
Express Workbench 110cm x 25cm 69
Extract pole 70

File Guide Pro 68

GelClean Spray 59
Genesis Midlayer 13
Genesis Tights 13
Gerra Women's Midlayer 22
Gerra Women's Tight 22
Grip&Glide 56
Grip&Glide Pocket 56
Groove Pin Nordic 60
Ground Sheet 74

Handy Box 72
Helmet Fresh 250 ml 80
Helmet Fresh 2500 ml 81
HelX blue 41
HelX red 41
HelX yellow 41
HF Dibloc blue 42
HF Dibloc grey 42
HF Dibloc Racing Service 48
HF Dibloc red 42
HF Dibloc yellow 42
High Fluoro Paste Wax 47

Iron Holder & Garbage Bag Holder 70

JetStream Bloc blue 40
JetStream Bloc red 40
JetStream Bloc yellow 40
JetStream Powder blue 39
JetStream Powder red 39
JetStream Powder yellow 39

Leather & Textile Proof 78
Leather Care 79
Leather Proof 78
Leather Wax Black 80
Leather Wax Transparent - Beeswax 79
Leather Wax Transparent - Silicone 79
LF Dibloc blue 43
LF Dibloc grey 43
LF Dibloc Racing Service 49
LF Dibloc red 43
LF Dibloc yellow 43

Masking Tape white 73
Mitten 28
Mora Cap 30
Multi Base File Control 65
Multi-Purpose Scraper 60

Nanna Women's Jacket 21
Nanna Women's Pants 21
Nanna Women's Pants Braces 22
Nano Tec HF2 cold 45
Nano Tec HF2 universal 45
Nordic Cap 28
Nordic Jacket 12
Nordic Pant Braces 13
Nordic Pants 12
Nordic Race Suit 10
Nordlite Powder X-cold 45

Plasto Cork 64
Plexi Blade 60
Pocket Driver 72
Polishing Brush 61
Precision Base File Control 65
Prisma Straight Edge 65
Promo Cap 31
Pump-Up Sprayer 59
Pump-Up Sprayer 81

Race Cap 29
Repair Candle 59
Repair Fix Jump 71
Repair Powder 59
Rotary Brush Brass 63
Rotary Brush Horsehair 63
Rotary Brush Nylon Black 63
Rotary Brush Nylon Grey 63
Rotary Brush Nylon Grey for Snowboards 64
Rotary Cork Roller 63

S3 HydroCarbon blue 44
S3 HydroCarbon Racing Service 49
S3 HydroCarbon red 44
S3 HydroCarbon Set yellow/red 44
S3 HydroCarbon yellow 44
Sapporo HB 29
Scraper Sharpener 61
Scraper Sharpener World Cup 61
Shoe Fresh 250 ml 79
Shoe Fresh 2500 ml 81
Side Edge File Guide 66
Side Edge Tuning Angle Pro 66
Sidewall Planer Pro 66
Single Axle 63
Ski Brake Retainer 65
Ski Clip Alpine & Carving (36pcs.) 73
Ski Clip Nordic (60pcs.) 72
Ski Holder 70
Ski Tie Nordic (24pcs.) 72
Ski Vise Double Ski Fixation Device 71
Ski Vise Free 71
Ski Vise Nordic 71
Ski Vise World Cup 71
Skiholder Belt 73
Snowthermometer 74
Soft-Shell Proof 78
Soft-Shell Wash 77
Spare Abrasive 69
Spare Abrasive for Ergo Speed 69
Spare Diamond 69
Spare File M 69
Spare File M for Ergo Plus 68
Spare Knives for Sidewall Planer Pro 68
Spark Jacket 14
Spark Pants 14
Speed Cap 28
Speed Jacket 11
Speed Pants 12
Speed Vest 11
SportLine GripSpray Kit 50
SportLine GripSpray universal 50
SportLine GripSpray x-warm 50
SportLine GripWax cold 55
SportLine GripWax warm 55
SportLine GripWax x-cold 56
SportLine Klister universal 55
SportLine Nordic Set 56
Steel Scraper Blade 60
Stopper Band 65
Storage Tray 70
Structure Brush 62
Structurite Nordic 65
Swift Women's Jacket 20
Swift Women's Pants 21
Swift Women's Vest 20

T12 Digital 1200W 60
T8 800W 60
Tec Midlayer 14
Tent & Pack Proof 80
Textile Proof 78
Textile Wash 77
TF90 Express Paste Wax 47
Thermic Cap 29
Thermo Pad 64
Thermo Plus 27
Thermo Plus Women 27
Thermo WS 26
Thermo WS Women 27
Trend 26
Tuva Women's Midlayer 23

Universal Edge Grinder 67
Universal Proof 80

Valdres Cap 30
Vasa Cap 31

Wax Cork 64
Waxremover HC3 59
Workbench 110 cm x 50 cm 69
World Cup File Chrome M 66
World Cup File Chrome S 66

Yukon Cap 31

POZNÁMKY

MAMMUT SPORTS GROUP

Naša predajná sieť

Headoffice
SWITZERLAND
Mammut Sports Group AG
CH-5703 Seon
Tel. +41 (0) 62 769 81 81
info@mammut.ch
www.mammutsportsgroup.ch

AUSTRALIA
Rosbert International
Australia Pty.Ltd.
47-49 Carlotta Street
AU - Artarmon 2064 NSW
Tel. +61 295 267 800
rosbert@rosbert.com.au

AUSTRIA
Mammut Sports Group Austria GmbH
Neubaustrasse 15
AT - 4400 Steyr
Tel. +43 725 2460 5110
mammut@mammutsportsgroup.at

BELGIUM
Mammut Sports Group Benelux BV
Refer to Netherland

Amigo N.V./S.A.
St.Annalaan 121 Av. St.Anne
BE - 1853 Strombeek-Bever
Tel. +32 2267 6046
info@amigo.be

BULGARIA
Bultrade Ltd.
66, Cherni vrah blvd.
BG - 1407 Sofia
Tel. +359 2868 1820
bultrade@netissat.bg

CANADA
Uvex Toko Canada UTC
180, Industrial Parkway North
CA - Aurora-Ontario L4G 3H5
Tel. +1 (905) 841-4001
info@utcsports.com

CROATIA
Biolab d.o.o.
Ilica 348
HR - 10000 Zagreb
Tel. +385 1375 0713
info@biolab.hr

CZECH REPUBLIC
Lissport s.r.o.
Novy Svet 350
CZ - 51 246 Harrachov
Tel. +420 481 311 820
info@lissport.cz

DENMARK
Fun Sport
Sjellandsgade 10
DK - 7100 Vejle
Tel. +45 7572 2877
info@funsport.dk

ESTONIA
Seefeld OY
Pärnu mnt 139 d/1
EE - 11317 Tallin
Tel. +372 683 0771
info@toko.ee

FINLAND
OY K. Hjorth AB
Kohmankaari 7
FI - 33310 Tampere
Tel. +358 3234 4300
kalle.pohja@hjorth.fi

FRANCE
SAD Sports Alpins
Distribution S.A.S.
1051 av. André Lasquin
FR - 74700 Sallanches
Tel. +33 045 058 4582
sad2@wanadoo.fr

Skid Wintersteiger S.A.S.
Parc d'Activités ALPESPACE
Voie Galilée
FR - 73800 Francin
Tel. +33 (479) 251 160
david.bouvier@skid-wintersteiger.com

GERMANY
Mammut Sports Group GmbH
Anschützstrasse 5
DE - 87700 Memmigen
Tel. +49 (0) 180 562 6688
germany@mammut.ch

HONG-KONG
Alp Action Asia Ltd.
2803, New Trasure Center
10 Ng Fong Street
HK - Sanpokong, Kowloon
Tel. +852 (2726) 3006
info@mammut.com/hk

HUNGARY
Hefa Sport Kft.
8200 Veszprem
HU - Fenyves u. 21
Tel. +36 8859 1031
hefa@hefa.hu

ITALY
Socrep srl
Via Arnaria 13
IT - 39046 Ortisei (Bolzano)
Tel. +39 (0471) 797 022
info@socrep.it

JAPAN
MEI Trading
Attn. Matsuyama
3-5-6-20
Chuoh, Shiroishi-Ku
JP - Sapporo P.O 003-0013
Tel. +81 (0) 11-860-2311
webmaster@tokowax.co.jp

KAZAKHSTAN
LIMPOPO OUTDOOR
Seyfullin Ave.,534
KZ - 480072 Almaty City
Tel. +7 32 7242 7736
limpopo@nursat.kz

KOREA
Snowboard Korea
Attn. Soonno Kim
B1 Sungbo Bldg.
KR - L08-6 Nonhyundong
Tel. +82 (2) 543 2336
kish@kotis.net

LATVIA / LITHUANIA
Vesspo Ltd
Brivibas Street 155
LV - Riga 1012
Tel. +371 736 0330
vesspo@latnet.lv

NETHERLANDS
Mammut Sports Group Benelux BV
Verbreepark 8
NL - 2731 BR Benthuizen
Tel. +31 (79) 330 0100
info@mammut.nl

NEW ZEALAND
Gravity Sport Imports
51 School Road
West Eyreton
NZ - North Canterbury
Tel. +64 (3) 312 5017
gravity.sports@xtra.co.nz

NORWAY
Ajungilak ASA
Professor Birkelandsvei 36
NO - 1081 Oslo
Tel. +47 (23) 143 700
mail@ajungilak.no

POLAND
Elephant Pro Sport SP.J.
ul. Tenisowa 18
PL - 53-033 Wroclaur
Tel. +48 713 443 938
office@elephant.pl

ROMANIA
SC Real Export-Import Srl
Sos. Cristianului, Nr.11
RO - 500053 Brasov
Tel. +40 268 477 575
real@rossignol.ro

RUSSIA
Nordic Sports
Skimir
14, Dorogobuzhskaya
RU - 121354 Moscow
Tel. +7 495 778 7311
info@skimir.ru

SINGAPORE
Adventure 21
133, New Bridge Road
No. 02-03 A
Chinatown Point
SG - Singapore 059413
Tel. +65 (6) 535 0232
adventure21@pacific.net.sg

SLOVAKIA
Alpha Sport
Narodna 16
SK - 010 01 Zilina
Tel. +421 415 001 621
alphasport@alphasport.sk

SLOVENIA
LM STIG d.o.o.
Saranoviceva ulica 3
SI - Celje 3000
Tel. +386 4134 0750
info@ski-servis.com

SPAIN
Benas Esqui y montaña SL
Calle Galileo Galilei,
parcela 16-I, nave 14
ES - 50820 Villanueva de Gállego
(Zaragoza)
Tel. +34 (976) 151 145
info@benas.net

UK
Mastco
Unit 2B Toll Bar
GB - Sedbergh LA10 5HA
Tel. +44 153 962 1762
roger@mastco.co.uk

UKRAINE
Vysota Ltd
Chernomorskaya str.1
UA - Kiev-04080
Tel. +3804 4417 3386
info@vysota.com.ua

USA
Mammut Sports Group inc.
135 Northside Drive
Shelburne
US - VT 05482
Tel. +1 802 985 5056
info@mammutusa.com

2050797

SWISS TECHNOLOGY